

SOVIETU ULTIMATUMAS J. A. V. KARO LAIVUI

LIEPĖ "LCIL 1090" APLEISTI DAIREN UOSTĄ I 20 MINUČIŲ

Konsulas bandė pasimatyti su sovietų generolu, bet šis atsisakė priimti J. Valstybių atstovą

DAIREN. Mandžiūrija, gr. 23 d. — Sovietų karo vadovybė žodžiu įsakė J. Valstybių karo laivui "LCIL 1090" dvidešimties minučių laikotarpį aplieisti Daireno uostą, praneša "Associated Press" korespondentas William H. Newton.

Sovietų karo vadai atsisakė imti atsakomybę už pasekmes, jeigu laivas laiku neišplauks iš uosto. Šis sovietų karo vadų elgesys sukėlė susirūpinimo visame pasaulyje. Po New Yorko ministerių konferencijos vyravo įsitikinimas, kad su Rusija galės bendradarbiauti, bet sovietų valdžia tebesitūtinėja ultimatumus.

J. Valstybių pagalbinis karo laivas "LCIL 1090" gruodžio 18 dieną atplaukė į Dairen uostą. Sovietų karo vadovybė leido laivui sustoti 48 valandoms. Ji ir anksčiau leisdavo įplaukti Amerikos laivams, kurie atveždavo Dairene esančiam Amerikos konsului reikalingų medžiagų.

Šį kartą į Daireną atplaukė vienas J. Valstybių prekybos atstovas, kuris bandė išsiaiškinti vietos sąlygas. Laive buvo keli Amerikos spaudos korespondentai, kurie taip pat norėjo patirti apie gyvenimą

šiam Kinijos uoste. Sovietų karo vadovybė nešleido iš laivo laikraštinių bei pramonės atstovų.

Kinijos ir Sovietų Sąjungos sutartis sako, kad Daireno uostas bus tarptautinis, jį administruos Kinijos valdžios skirti pareigūnai, bet iki šio momento Daireną valdo tikrai sovietų karo vadovybė, užsieniečių visai neišleidama.

J. Valstybių konsulas Benninghoff, negavęs reikalingo leidimo iš Daireno karo vado, nutarė kreiptis į sovietų gen. V. U. Koržanovą, kuris komanduoja visas rusų jėgas. Pastarasis atsisakė priimti Amerikos konsulą. Gana ilgą laiką gen. Koržanovas pralaukė konsulą už durų, dideliame šaltyje, o vėliau per savo tarną pareiškė, kad Koržanovą negali priimti.

Prieš tai konsulas Benninghoff kreipėsi į sovietų konsulą Petrovą, bet šis pareiškė, kad visas reikalas yra sovietų karo vadovybės žinioje. Sovietų karo vadas, kaip matėme, visai nepriėmė Amerikos atstovo.

"LCIL 1090" paklausė ultimatumo ir išplaukė iš uosto. Manoma, kad šis incidentas bus Amerikos ir sovietų valdžios aptariamas.

-SOVIETŲ VALDŽIA YRA PASIRYZUSI BENDRADARBIAUTI, — SAKO BEVIN

Amerikoje ukrainiečius persekioja, juos terorizuoja, tvirtina Kievo "poetas"

LONDONAS, gr. 23 d. — Rusija parodė, kad ji nori bendradarbiauti su kitoms valstybėms, — vakar vakare per radiją pasakė britų užsienio ministeris Bevin. Jis pareiškė įsitikinimą, kad taika yra galima, tikint reikią atsisėdus jos siekti.

New Yorko ministerių konferencijos metu sovietų atstovai įsitikino, kad vakarų demokratijos nori ir yra pasiryžusios su rusais bendradarbiauti.

Visame pasaulyje pasireiškė noras kooperuoti su Rusija ir leisti jai vystyti jos sistemą, tikta norima, kad ir kitos sistemos turėtų tokias pačias teises.

GALIMA IŠVENGTI PASAULIO KARO

Bevin pareiškė, kad antras pasaulio karas paliko tikrai dvi galingas valstybes, būtent — J. A. Valstybes ir Sovietų Sąjungą.

Didžioji Britanija guli tarp šių dviejų valstybių geografiškai ir ūkio santvarkos atžvilgiais. Jis pridėjo, kad darbių valdžia nesirengia dėtis prie vienos ar prie kitos; britai turi savo tikslų ir bandys jų siekti.

Didžiosios valstybės nesiren-

gia panaikinti veto teisės, bet nustatė taisykles, kurios leis naudoti veto praktiškais tikslais.

BEVIN TIKISI SUSITARTI DEL TAIKOS

Bevin pareiškė, kad konferencijai buvo gana sunkių laikotarpių, kai ministrai negalėjo susitarti, bet jis dabar yra įsitikinęs, jog pavyks susitarti ir dėl Europos taikos.

Bevin sako, kad "esą eilė taikos sutarčių jau aptarta ir priimta. Jis tvirtina, kad Maskvoje bus iš pagrindų nagrinėjamas Vokietijos klausimas, ir jis tikisi, jog ir dėl vokiečių pavyks susitarti.

Bevin nenori, kad vidurinė Europą badautų darbininkai, bet jis nenori, kad vokiečiai ir vėl sukeltų karą.

—Leningrade vienas vagis įėjo į banką, liepė visiems sugulti, pats užrakino duris, iškabino "Uždaryta iki 12-tos", pasiėmė 30,000 rublių ir išėjo. Vėliau jis buvo pašautas.

Antradienį Gruodžio 24-tą

Naujienu Raštinė bus atdara tikrai iki 4 po pietų.

Trečiadienį, KALEDŲ DIENĄ— Naujienos neišeis.

Raštinė bus uždaryta visą dieną.



Šaltėsnis.
Saulė teka — 7:16; leidžiasi — 4:25.

Linksmų Kalėdų



Visiems Naujienu Draugams, Skaitytojams, Bendradarbiams, Remejams, Garsintojams ir Visiems Geros Valtos Zmonems Linki Naujienos

Malyško kalba apie persekiojimus

MASKVA, Rusija, gr. 23 d. —Andrei Malyško, kuris šiomis dienomis sugrįžo iš Amerikos, Kievo "Pravdoj" aprašinėja apie ukrainiečių persekiojimus J. Valstybėse.

Šis Ukrainos poetas turėjo pasakyti kalbą Detrote, bet J. Valstybių valdžia, liepė jam išvažiuoti. [Išvažiuoti jam liepė ne J. V. valdžia, bet sovietų konsulas Jakovlev, kai teisingumo departamentas įsakė visiems svetimų valstybių agentams registruotis.]

Jis pasakoja, kad "progresyvūs" Amerikos dienraščiai, kaip "Ruski Golos", persekiojami, jų redaktoriai areštuojami ir baudžiami piniginėmis bausmėmis. Jis tvirtina, kad iš Amerikos indėnų buvo atimta visa žemė, dabar jie gauna tik penkis dolerius ir metus, todėl ir miršta nuo džiūvos bei nusilpimo.

Karo policija suėmė 12 lenkų

FRANKFURTAS PRIE MAINO, Vokietija, gr. 23 d. —Apie tūkstantis J. Valstybių karių iškėlė vietos lenkų stovyklą, areštuota 12 žmonių.

Pasirodo, kad suimtieji šmugeliavo didelėmis sumomis pinigų, sąmoningai laužė nustatytas taisykles pinigams keisti.

Vietos išvietintųjų stovykloje yra apie 15,000 lenkų, tai viena didžiausiųjų šios rūšies stovyklų.

—Jugoslavijos teismas nuteisė mirti 18 nacių, žudusių serbus ir slovėnus vokiečių okupacijos metu.

Stalinas kolonizuoja Rytprūsius

MASKVA, Rusija, gr. 23 d. —Sovietų valdžia veltui transportuoja ūkininkus, kurie iš bet kurios vietos nori vykti į Rytprūsius ir ten įsikurti, praneša "Pravda".

Tas pats komunistų laikraštis sako, kad Rytprūsioje nuo karo pabaigos jau atidaryta 149 rusiškos ir 30 vokiečių mokyklų.

Laikraštis pastebi, kad paskutiniu metu labai daug kas pasikeitė pačiame Karaliaučiuje ir jo apylinkėse.

PREMJERAS LEON BLUM PASIUNTĖ GEN. LECLERC Į INDOKINIJA

Prancūzai sumušė anamiečius Touraine uoste, griežtai elgsis su Viet Nam sukilėliais

PARYŽIUS, gruod. 23 d. — Prezidentas Leon Blum pareiškė parlamentui, kad valdžia nutarė pasiųsti gen. Leclerc į neramią Indokiniją.

Gen. Leclerc išlaisvino iš vokiečių štrašburga ir su pirmaisiais amerikiečių daliniais įžengė į Paryžių. Premjeras pareiškė, kad Indokinijoje neramumai prasidėjo prieš tris savaites.

Valdžia davusi ypatingų įgaliojimų gen. Leclerc, liepdama atstatyti tvarką ir nubausti maištaujančius.

VIET NAM VALDŽIA IŠBEGO Į HANOI

Blum pareiškė, kad prancūzų karo jėgos jau įvedė tvarką Touraine uoste, kur prieš kelias dienas prasidėjo neramumai.

Tankai ir aviacija artėja prie Hanoi, kur persikėlė Viet Nam valdžia.

Gen. Leclerc išskris į Indokiniją ši ketvirtadienį. Paskutiniai pranešimai sako, kad prancūzų karo jėgos jau puola Viet Nam pozicijas pačiame Hanoi mieste.

Rusai kasa dar vieną kanalą

LONDONAS, gr. 23 d. — Sovietų inžinieriai jau pradėjo kasti naują kanalą, kuris sujungs Uralo ežerą ir Kaspijos jūrą.

Inžinieriai dės pastangas nukreipti Amur Darios upės vandenį iš Uralo į Kaspijos jūrą. Paskutiniu metu pastebėta, kad Kaspijos jūros vanduo pradėjo sekti.

Kai kanalas bus baigtas, tai laivai galės pasiekti beveik pačią Centralinės Azijos širdį.

Popiežius kviečia gint tikybą

ROMA, Italija, gr. 23 d. — Katalikų bažnyčios vadovybė, pastebėjusi, kad paskutiniu metu žmonės šalinasi nuo bažnyčios ir nebetiki tikybomis, vakar suorganizavo didelį mitingą pačiame Vatikane.

Apskaičiuojama, kad susirinko apie 200,000 žmonių, buvo

iškelta daug vėliavų ir pankartų.

Popiežius pasakė kalbą, kviesdamas tikinčiuosius atkakliai ginti tikybą, nes atėjusi žutbūtinė valanda.

Sionistų atstovai nevažiuos Londonan

BASEL, Šveicarija, gr. 23 d. — Sionistų kongreso politinė komisija nutarė nesiųsti savo atstovų į planuojamą Londono konferenciją, jeigu nepasikeis dabartinės sąlygos.

Sionistai sutikę tartis su britais, jeigu dabartinė valdžia panaikintų patvarkymus, kurie trukdo įvažiuoti į Palestiną.

Manoma, kad sionistų prezidentu bus išrinktas Hilel Silvers, londonietis dr. Chaim Weizman bus garbės pirmininku.

Komunistų organizacija subyrėjo

TEHERAN, Iranas, gr. 23 d. —Premjeras Gavam skaito sovietų agentų suorganizuotą Azerbeizano "demokratų partiją" paleistą, josios sudaryta valdžia pati likvidavusi, išbėgdama į sovietų teritoriją.

Jis pareiškė, kad Azerbeizano įžengusi Irano kariuomenė nieko nerado, ten buvusi politinė organizacija pati subyrėjo, josios vadai išbėgiojo.

Jis pridėjo, kad "demokratų" tapo nepopuliariais, tiek jė gyventojų buvo nekenčiami, jog patys dabar nedrįsta viešai pasirodyti. Premjeras mano, kad netrukus tikrai demokratine orkatine organizacija bus atgavinta visoje šiaurės provincijoje.

—Senatorius Edwin C. Johnson sako, kad prezidentas, siūlydamas įvesti priverstiną karo tarnybą, nori įvesti prūsiškų junkerių dviasį laisvame krašte.

—Vyriausias teismas rado visą eilę karo teismų nenormalumų, kai buvo teisiami vyrai, kuriems sąžinė neleido eiti kariuomenėn ir imti ginklą į rankas. Manoma, kad šis nutarimas palies visą eilę nuteistųjų.

DR. JUOZAS PAJAUJIS SU ŠEIMA JAU ATVYKO Į AMERIKA

Lietuvoje siaučia sovietų karo teismai, prof. T. Petkevičius ir P. Lastienė nuteisti

NEW YORK, N. Y., gr. 23 d. — Dr. Juozas Pajaujis su žmona ir dviem suaugusiom dukterim šiomis dienomis jau atvyko į New Yorką. Pajaujis buvo Lietuvos seimo narys, ruošė sukilimą prieš fašistinę Voldemaro ir Smetonos valdžią, buvo karo teismo nubaustas mirti, ilgus metus sėdėjo kalėjime, o vėliau dirbo Klaipėdos krašte.

Dr. Pajaujis yra įtakingas Lietuvos valstiečių liaudininkų partijos narys, aktyviai dalyvavo kovoje prieš vokiškus ir rusiškus okupantus. Karo pabaigoje jam pavyko pasiekti vakarų Vokietiją, o iš ten jau pasiekė ir Ameriką.

LIETUVOJE SIAUČIA KARO TEISMAI

Už politinę veiklą Lietuvoje žmonės teisia tikrai karo teismai, praneša gruodžio mėnesio 6 dienos "Mintis".

Dėl akių turima advokatų, bet jie nieko nereiškia, nes teisėjai remiasi tik taja medžiaga, kurią NKVD paruošia per tardymą.

Pagal tą medžiagą ir skiria labai aukštas bausmes.

JABLONSKIENEI PASKYRĖ 10 METŲ KALĖJIMO

Profesorius Tadas Petkevičius, kuris Kauno Universitete dėstė prekybos teisę, dabar nuteistas ilgiems metams kalėti.

Prof. Petkevičius kartą jau buvo suimtas, tardytas ir paleistas; manyta, kad prie jo daugiau neprikibs, bet vėliau čekos agentai ir vėl jį suėmė ir nuteisė.

Jablonskienė nuteista 10 metų kalėjimo. Josios vyras buvo suimtas pirmosios bolševikų okupacijos metu ir žuvo.

PETRONĖLĖ LASTIENĖ GAVO 10 METŲ

Petronėlė (Sirutytė) Lastienė taip pat nuteista 10 metų kalėti. Lastienė buvo Mariampolės Realinės Gimnazijos mokytoja, vėliau ji dėstė istoriją Kauno aukštesnėje mokykloje.

Lastienė yra išvertusi kelis istorijos veikalus į lietuvių kalbą. Gimnazijos vartojo josios išverstą Vipperio visuotinos istorijos vadovėlį.

Vokiečių laikais ji rizikavo savo gyvybę, išgelbėjo kelis žydus nuo tikros mirties, tuo tarpu dabar bolševikai rado reikalingų įkšti dešimtčiai metų į kalėjimą šią liberališką ir pažangią Lietuvos švietėją.

—Hiroshima mieste nukentėjusieji nuo atomo bombos dabar apipilti įvairiomis votimis, kurių gydymo nepajėgia išgydyti.

—Olimpo srityje nelaisvėn pasidavė 33 graikų partizanai.

Vėliausios Naujienos

— Sovietų armijos majoras, atstovaujantis gen. Koržanovą, įteikė J. Valstybių karo laivo "LCIL 1090" ultimatumą. Amerikos laive buvo tikrai 26 jūrininkai, laivas įplaukė į Dairen uostą be jokių ginklų.

— Prancūzų karo jėgos iš Toulon uosto išplaukė į Indokiniją, kur keliasdešimt prancūzų kariųvų neteko gyvybės.

— Valstybės departamentas nedaro jokių pareiškimų apie sovietų karo vadovybės ultimatumą, kol negaus savo konsulo pranešimo apie visą įvykį.

— Senatorius Taft mano, kad algų negalima kelti; jeigu bendrovės daro didelį pelną ir gali mokėti didesnes algas, tai jos turėtų sumažinti prekių kainas.

— Prezidentas Trumanas asmeniškai pasveikino visą Baltųjų Rūmų štabą ir kiekvienam nariui davė paties pasirašytą fotografiją.

Chicago Lithuanian Society

CHICAGOS LIETUVIŲ DRAUGIJA

Pašalpos Ligoje, Pomirtinių ir Kultūros Draugija.
Draugijos Ofisas, 1739 So. Halsted Street. Telefonas Canal 0117
VALDYBA:
K. KAIRIS, prezidentas K. AUGUSTAS, išdininkas
K. P. DEVEIKIS, vice-prez. G. M. CHERNAUCKAS, trustisas
EMMA ASCILLA, sekretorius P. MILASEVIČIUS, trustisas
P. MILLER, finansų sekretorius.
DR. MONTVIDAS, Dr. Jos. Daktaras, K. GUGIS, Dr. Jos. Advokatas

IŠ CHICAGOS LIETUVIŲ DRAUGIJOS PASTOGĖS

KALĖDOS

Ir vėl Kalėdos. Antros iš eilės po to, kai karas pasibaigė. Žiauriausias, prašaitingiausias, kruviniausias karas žmonijos istorijoje.

Milijonai žmonių žuvo mūšiuose. Milijonai vyrų, moterų ir vaikų buvo nužudyti, nukankinti ir koncentracijos stovyklose badu numarinti.

Per kelis metus, kai visame pasaulyje kraujas liejosi, bombos iš oro krito, miestai griuvėsiams ir pelenais virto, tradicinės Kalėdų šventės žmonėms buvo lyg ir skaudus pasityčiojimas.

Taip, ką galėjo reikšti žodžiai "ramybė geros valios žmonėms", kai modernišiausiais ir naujaisiais pabūklais viskas bu-

vo naikinama, deginama, griau-

nama? Ką tie žodžiai galėjo reikšti žmonėms, kurie žiauriausiai buvo persekiojami, kankinami, badu marinuami ir kilnojami iš vietos į vietą prieš jų valią, prieš jų norą?

Karas pasibaigė. Bet ar pasibaigė žmonių kančios, žmonių ašaros. Ar yra "ramybė geros valios žmonėms"?

Nekalbėsimė apie tuos šimtus tūkstančių žmonių, kurie įvairiuose karo frontuose buvo sunaikinti, kentėdami didžiausią vargą, badą ir skurdą.

Jie atsiskirdė vergų padėtyje. Su jais sužvėrėję enkavedistai, kurie yra parenkami iš kriminalistų tarpo, elgiasi kaip tinkami.

Pigu įspėti, kokios bus jų Kalėdos.

Niūrios, klaikios, bevikingos. O kaip su tais tūkstančiais lietuvių, kurie dabar randasi Vakarų Europoje?

Per pirmąją okupaciją paragavę bolševikiškos vergijos, jie bėgo į vakarus. Bėgo visokiais būdais ir visokiomis priemonėmis.

Bėgo tikėdamiesi surasti prieglaudą, surasti užtarimo pastuos, kurie tiek daug deklamuavo apie keturias laisves.

Ir ką jie surado? Tiesa, šlykščios ir žiaurios prievartos prieš juos nenaudojama. Bet kiekviena žingsnyje, kiekviena diena, kiekviena valanda duoda jiems supratimą, kad jie yra nepageidaujami. Daromas moralinis spaudimas, kad jie "susiprastų" ir pasidurotų vergais Maskvos budeliams.

Kaip linksmos jiems gali būti Kalėdos tokiose sąlygose?

Jie tiek daug iškentėjo, tiek daug visokio panėkinimo pergyveno, bet galo visam tam vis dar nesimato.

Amerikoje gyvenantiems lietuviams šių Kalėdų proga praversta visa tai prisiminti.

Kalėdos — tai tradicinė šventė, kai vieni kitus sveikina, kai vieni kitiems linki laimės ir pasisekimo, kai vieni kitiems siunčia dovanėles.

Būtų gerai, kad šių Kalėdų proga mes visi prisimintume savo gimines, draugus, pažįstamus ir, bendrai, lietuvius, kurie Lietuvoje ir už Lietuvos ribų kenčia didžiausią vargą.

Prisimindami gražią Kalėdų tradiciją, kiekvienas mūsų pasiskirkime didesnę ar mažesnę dovaną sušelpimui nelaimingų mūsų tautiečių, kurie yra išblaškyti Europoje. Tuo pačiu metu prisidėkime su savo dovanėlėmis prie Lietuvos laisvinimo!

bus bandoma kiek linksmiau juos nuteikti.

Nebus labai jau linksmos Kalėdos ir tiems, kurie karo metu neteko mylimų ir artimų žmonių. Tų jų mylimųjų palaikai dabar išsisi įvairiose pasaulio dalyse.

O kokios Kalėdos lietuviams. Lietuvos žmonėms, kurie yra paniekinti, nužmoginti, kurie neteko visko, ką turėjo, kuriuos pavergė Stalino agentai?

Praeityje Amerikos lietuvių žiemos švenčių proga susilaukdavo iš savo giminių Lietuvoje sveikinimų, susilaukdavo plačių pranešimų apie saviškių, savo kaimynų, savo jaunų dienų draugų bei pažįstamų gyvenimą. Pasiųsdavo saviškiams dovanėlių. Ryšiai nebuvo nutrūkėti. Nebuvo tada nė to geležinės uždangos, kuri šiandien atskyrė Lietuvą nuo pasaulio, — nuo to pasaulio, kur žmonės dar nepradado laisvės, nepradado žmogaus teisių.

Kaip jaučiasi tie tūkstančiai lietuvių, kuriuos Stalino budeliai "išlaisvino" nuo visko: turto, laisvės žmogaus teisių?

Šias Kalėdas, kaip pereinatis užperaitas, jie praleidžia kur nors Sibire sunkiausius darbus dirbdami, kentėdami didžiausią vargą, badą ir skurdą.

Jie atsiskirdė vergų padėtyje. Su jais sužvėrėję enkavedistai, kurie yra parenkami iš kriminalistų tarpo, elgiasi kaip tinkami.

Pigu įspėti, kokios bus jų Kalėdos.

Niūrios, klaikios, bevikingos. O kaip su tais tūkstančiais lietuvių, kurie dabar randasi Vakarų Europoje?

Per pirmąją okupaciją paragavę bolševikiškos vergijos, jie bėgo į vakarus. Bėgo visokiais būdais ir visokiomis priemonėmis.

Bėgo tikėdamiesi surasti prieglaudą, surasti užtarimo pastuos, kurie tiek daug deklamuavo apie keturias laisves.

Ir ką jie surado? Tiesa, šlykščios ir žiaurios prievartos prieš juos nenaudojama. Bet kiekviena žingsnyje, kiekviena diena, kiekviena valanda duoda jiems supratimą, kad jie yra nepageidaujami. Daromas moralinis spaudimas, kad jie "susiprastų" ir pasidurotų vergais Maskvos budeliams.

Kaip linksmos jiems gali būti Kalėdos tokiose sąlygose?

Jie tiek daug iškentėjo, tiek daug visokio panėkinimo pergyveno, bet galo visam tam vis dar nesimato.

Amerikoje gyvenantiems lietuviams šių Kalėdų proga praversta visa tai prisiminti.

Kalėdos — tai tradicinė šventė, kai vieni kitus sveikina, kai vieni kitiems linki laimės ir pasisekimo, kai vieni kitiems siunčia dovanėles.

Būtų gerai, kad šių Kalėdų proga mes visi prisimintume savo gimines, draugus, pažįstamus ir, bendrai, lietuvius, kurie Lietuvoje ir už Lietuvos ribų kenčia didžiausią vargą.

Prisimindami gražią Kalėdų tradiciją, kiekvienas mūsų pasiskirkime didesnę ar mažesnę dovaną sušelpimui nelaimingų mūsų tautiečių, kurie yra išblaškyti Europoje. Tuo pačiu metu prisidėkime su savo dovanėlėmis prie Lietuvos laisvinimo!

Amerikoje gyvenantiems lietuviams šių Kalėdų proga praversta visa tai prisiminti.

Kalėdos — tai tradicinė šventė, kai vieni kitus sveikina, kai vieni kitiems linki laimės ir pasisekimo, kai vieni kitiems siunčia dovanėles.

Būtų gerai, kad šių Kalėdų proga mes visi prisimintume savo gimines, draugus, pažįstamus ir, bendrai, lietuvius, kurie Lietuvoje ir už Lietuvos ribų kenčia didžiausią vargą.

Prisimindami gražią Kalėdų tradiciją, kiekvienas mūsų pasiskirkime didesnę ar mažesnę dovaną sušelpimui nelaimingų mūsų tautiečių, kurie yra išblaškyti Europoje. Tuo pačiu metu prisidėkime su savo dovanėlėmis prie Lietuvos laisvinimo!

Amerikoje gyvenantiems lietuviams šių Kalėdų proga praversta visa tai prisiminti.

Kalėdos — tai tradicinė šventė, kai vieni kitus sveikina, kai vieni kitiems linki laimės ir pasisekimo, kai vieni kitiems siunčia dovanėles.

Būtų gerai, kad šių Kalėdų proga mes visi prisimintume savo gimines, draugus, pažįstamus ir, bendrai, lietuvius, kurie Lietuvoje ir už Lietuvos ribų kenčia didžiausią vargą.

Prisimindami gražią Kalėdų tradiciją, kiekvienas mūsų pasiskirkime didesnę ar mažesnę dovaną sušelpimui nelaimingų mūsų tautiečių, kurie yra išblaškyti Europoje. Tuo pačiu metu prisidėkime su savo dovanėlėmis prie Lietuvos laisvinimo!

Amerikoje gyvenantiems lietuviams šių Kalėdų proga praversta visa tai prisiminti.

Kalėdos — tai tradicinė šventė, kai vieni kitus sveikina, kai vieni kitiems linki laimės ir pasisekimo, kai vieni kitiems siunčia dovanėles.

Būtų gerai, kad šių Kalėdų proga mes visi prisimintume savo gimines, draugus, pažįstamus ir, bendrai, lietuvius, kurie Lietuvoje ir už Lietuvos ribų kenčia didžiausią vargą.

Prisimindami gražią Kalėdų tradiciją, kiekvienas mūsų pasiskirkime didesnę ar mažesnę dovaną sušelpimui nelaimingų mūsų tautiečių, kurie yra išblaškyti Europoje. Tuo pačiu metu prisidėkime su savo dovanėlėmis prie Lietuvos laisvinimo!

Amerikoje gyvenantiems lietuviams šių Kalėdų proga praversta visa tai prisiminti.

Kalėdos — tai tradicinė šventė, kai vieni kitus sveikina, kai vieni kitiems linki laimės ir pasisekimo, kai vieni kitiems siunčia dovanėles.

Būtų gerai, kad šių Kalėdų proga mes visi prisimintume savo gimines, draugus, pažįstamus ir, bendrai, lietuvius, kurie Lietuvoje ir už Lietuvos ribų kenčia didžiausią vargą.

Prisimindami gražią Kalėdų tradiciją, kiekvienas mūsų pasiskirkime didesnę ar mažesnę dovaną sušelpimui nelaimingų mūsų tautiečių, kurie yra išblaškyti Europoje. Tuo pačiu metu prisidėkime su savo dovanėlėmis prie Lietuvos laisvinimo!

Amerikoje gyvenantiems lietuviams šių Kalėdų proga praversta visa tai prisiminti.

Kalėdos — tai tradicinė šventė, kai vieni kitus sveikina, kai vieni kitiems linki laimės ir pasisekimo, kai vieni kitiems siunčia dovanėles.

Būtų gerai, kad šių Kalėdų proga mes visi prisimintume savo gimines, draugus, pažįstamus ir, bendrai, lietuvius, kurie Lietuvoje ir už Lietuvos ribų kenčia didžiausią vargą.

Prisimindami gražią Kalėdų tradiciją, kiekvienas mūsų pasiskirkime didesnę ar mažesnę dovaną sušelpimui nelaimingų mūsų tautiečių, kurie yra išblaškyti Europoje. Tuo pačiu metu prisidėkime su savo dovanėlėmis prie Lietuvos laisvinimo!

EMIGRANTO LAISKAI

EMIGRACIJA GYVA, JUDRI IR KOVINGA

Rašo VL. RIMVYDAS

Aname savo laisvę aš minėjau įvykius iš Lietuvos partizanų veiklos. Kokie jie nuostabūs ir didžiurėsios! "Mes — rašo "Laisvės Varpas" — kovojame. Kiekvienas mūsų praliet kraujo lašas neša laisvę ne tik Lietuvai, bet ir visam pajungtam pasauliui."

Cia, šiapus geležinės uždangos, mes tuo pasiginti negalime. Cia, mat, kiti įvykiai, kiti jų mastai. Bet esmė ta pati: bolševikų klastą ir smurtą tegalima vien jėga atremti.

Štai kad ir vakar dienos įvykis. Londono radijas pranešė iš Blombergio, anglų zonos netoli rusų linijos:

"Įvykio dieną — sako Reuters — automobilis atvažiavo į DP pabaltiečių lagerį 3 sovietų karininkai ir nieko nesiklauso, be leidimo pradėjo DP agituoti grįžti į tėvynę. Į tą agitaciją DP reagavo nedraugingais šūkiu ir švilpimais. Tada karininkai susėdo į automobilį važiuoti. Į jų automobilį pasipylė akmenys. Netoliese nuo jo buvo numesta rankinė granata, kuri sprogdama sužeidė vieną DP ir du vokiečius."

Maskva gi tą patį įvykį taip atpasakojo:

"Sovietų karinė misija iš 3 karininkų atvyko į Blombergio be tėvynės asmenų stovyklą. Ten ji buvo vietos fašistų išplūsta. Buve ten anglų majoras ir UNRRA's direktorius ir tai ne-reagavo. Pagaliau fašistai apmėtė misijos automobilį akmenimis. Į vieną jos automobilį buvo numesta rankinė granata, kuri sprogo už kelių metrų nuo mašinos. Fašistiniai elementai, matyti, iš anksto buvo pasiruošę tai akcijai. Karinė misija įteikė karininkams anglų organams griežtą protestą."

Perskaitys Maskvos žinią sakytum: kokie nenaudėliai tie "be tėvynės stovyklaujanči Blombergio asmenys"! Jiems mandagiai pasiūlė grįžti į tėvynę, o jie bauriais žodžiais išpludo misiją. Žinoma, jie fašistai. Iš anksto susitarę, jie dar akmenimis apšaudė misiją ir, pagaliau, granatą jai paleido. Anglai su UNRRA tam pataikavo.

Maskva nebūtų Maskva, kad ji tiesą pasakytų, kad ir šiuo atveju nepavartotų savo klastos ir smurto. Štai ką Andrekus ir kiti tremtiniai, to įvykio dalyviai nupasakojo:

"I mūsų pabaltiečių — lietuvių, estų ir latvių lagerį netikėtai automobilis atvyko 3 rusų karininkai.

"Ko tamstos norite, — paklausė jų lagerio komendantas.

"Pasikalbėti apie mūsų padėtį, — atsakė vienas karininkas.

Apie tai komendantas padavė žinią ponui direktoriui. Kol tas atėjo, jau pilna salė buvo tremtinių. Čia pat atsirado ir vokiečių komunistų, taip pat nekvieštų. Prakalbo vienas karininkas rusų kalba.

"Nemokame, nesuprantame! — lietuviškai, latviškai suriko iš publikos.

"Būs išversta, palaukite, — paaiškino karininkas.

Jis kalbėjo apie Pabaltę, jos laisvę, gražų sotų gyvenimą ir kita.

"Netiesa, melas, ko mulkini, lauk! — ėmė šaukti iš minios. Tvarkdaryų pastangos nuraminti publiką nieko nepadėjo.

"Geriau mes užduosime jam klausimus, — perimė ji. Karininkas sutiko. Vienas po kito pasipylė klausimai.

"Aš, — pradėjo tremtinys iš Kauno, — esu darbininkas. Visą laiką dirbau fabrike. Sakyk, už ką mano žmoną su vaikais išvežė į Sibirą?

"Už ką, — klausė kitas tremtinys nuo Ukmergės, — pagrobė mano žemę 8 ha, kurią kaip kumetis gavau iš dvaro?

Klausimas ėjo po klausimo. Vis skaudesni ir baisesni.

"Kam jūs plėsiate mūsų tur-
tą, kam žudote mūsų brolius, kam sodinate mums burliukus?"

"Kam, kam, kam?..."

Neturėdami atsakymo, vienas po kito visi trys karininkai ėmė atgal pulti ir plūsti klausėjus.

"Jūs fašistai!"

"Tik fašistai tegali taip kalbėti!"

Minia sujudo, užgauta netikėtu žūliu smurtininkų elgesiu.

"Zudikai, kraugeriai! Dar drįstai jūs mus pravardžiuoti! — ir pakilo kumštės į orą.

Susidariusią padėtį karininkai teisingai įvertino: pirma jie, paskui ir komunistai, buvę sąrgovais, paskuboms išsinešdino iš salės. Į atkištus karininkų revolverius minia atsakė akmenimis, čia pat kieme sugraibystais. Nebegalėjo pakeisti padėties nei naujas automobilis, atvykęs pagalbai. Tai būta rezervos — komunistų iš rusų zonos. Užpulti šoferiai su ašaromis aiškinosi miniai:

"Kuo mes čia kalti? Mus privertė važiuoti! Mielai jums padėtume!"

Paties įkarščio metu, kai iš minios daugiau akmenų pasiro-

dė, vienas karininkas, būdamas jau prie automobilio, paleido į savo priešus granatą, kuri išsprogė netoli automobilio. Ką akmenis ir plytgaliai padarė, istorija apie tai nupasakos. Kovos laukė liko: granata sužeisti — 1 tremtinys ir 2 vokiečiai, akmenimis sumušti — abiejų automobilių langai ir vežimai. O karininkai ir jų rezervas — komunistai laimingai atsitraukė į savo zoną.

"Va, tamstos, ir visa Blombergio istorija su jos smulkmenomis, — užbaigė Andrekus ir kiti jos dalyviai. — Blombergas, žinoma, — pridėjo jie — ne Lietuva, Blombergio tremtiniai — ne Lietuvos partizanai, kurie su ginklais rankose, ne akmenimis, gina laisvę ne tik Lietuvos, bet ir viso sovietų pajungto pasaulio. Bet Blombergas — mažytė mažytė dabar vykstančio pasaulio miniatiūra, kur iš vienos pusės grobonis — skriaudikas, o iš antros — nuskriaustieji. Jų tarpe nėra ir būdų negali kito santykio kaip smarto ir jėgos, tą smurtą atremiančios.

—Gana to jungo!

"NAUJIENAS" SKAITO VISŲ SROVŲ ŽMONES: DARBININKAI, BIZNIERIAI, PROFESIONALAI, DVASININKAI, VALSTYBININKAI, MOKSLININKAI, ŽEIDAI, AUKŠTESNIEJI PLUNKENOS, SIDABRO DAIKTAI, RANKINIAI JAUKRODELIAI, VYRAMS IR MOTERIMS, MUZIKALĖS DEŽUTĖS, REKORDAI.

Garsinkitės "N-nose"

Your PHOTOGRAPH WILL BE A WELCOME CHRISTMAS GIFT WHEN TAKEN AT
Litwin
STUDIOS
Family Groups — Children Portraits — Weddings
Lietuviai Fotografas
Tel. CALUMET 9455
3225 So. Halsted St.
CHICAGO 8, ILL.

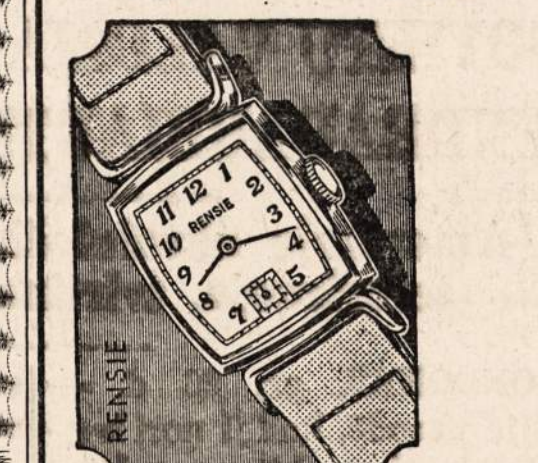
Taisome Refrigeratorius RADIOS
SKALBIAMAS MASINAS IR DUKIŲ VALYTVUS — Visokios Išdirbystės
Darbas Garantuotas
SCIENTIFIC REFRIGERATION
5306 S. Ashland av.
Telefonuokit GROVEHILL 7570
GROVEHILL 1983 — TRIANGLE 0073

JOS. F. BUDRIK INC.
Didelė Krautuvė
RAKANDŲ, RADIO IR JEWELRY
3241 So. Halsted St.
CHICAGO 8, ILL.

Kalėdų dovanas pirkdami 25% sutauypsitė. Blizgancios spalvos, perliniai karoliai, aukštiniai ir deimantiniai žiedai, auksinės plunksnos, sidabro daiktai, rankiniai jaiukrodeliai, vyrams ir moterims, muzikalės dežutės, rekordai.



BLIZGANTIS DAIMONTAS "Keepsake" nuo \$49.00 iki \$600.00



LAIKRODELIAI PO \$10.00 iki \$100.00



NAUJAS IŠRASTAS MUZIKALINIS INSTRUMENTAS, AUTOMATIŠKAI GROJA REKORDUS IR RADIO, 1947 METUS. Tik paspaudę guziką ir groja labai gražiai. Kaina \$79.50

Lengvais išmokėjimais.
KITI RADIOS NUO \$25.00 iki \$400

"TELEVISION" — Matoma akis Paviekslai — Galima pamatyti demonstruojant kožną popietį. Pas Budriką parduodama ir tuoj pristatoma KALEDOMS.

KALEDOMS ATVIRUTĖS Gražiai spalvotas Budrikos Kalendaris ateinantiems metams. Krautuvė atidara kožną vakarą iki Kalėdų.

"NAUJIENOS YRA JOSŲ GERIAUSIAS DRAUGAS — UŽSIRAŠYKITE JAS.

LINKSMŲ ŽIEMOS SVENČIŲ KALEDŲ IR LAIMINGŲ NAUJŲ METŲ
Visiems Draugams ir Kostumeriams linki
NEFFAS TAVERN
BROLIS WALTER IR SESUO GENEVAITĖ, Sav.
Degtinė, Vynas, Alus, Svetainė ir Viešbutis
2435 So. Leavitt St. Tel. Chesapeake 1588

LINKSMŲ KALEDŲ IR LAIMINGŲ NAUJŲ METŲ
DRAUGAMS IR KOSTUMERIAMS
MR. IR MRS. J. PILKIS
LIBERTY RESTAURANT
4915 West 14th St., Cicero, Ill.

Atviros Kojų Žaizdos Gali Būti Išgydytos
Kam kentėti ir nemiegoti per naktis jei jūs galite to išvengti? Pabandykite BOROCYL OINTMENT. Jos pagelbės daugeliui žmonių. BOROCYL OINTMENT pašalina skausmus, niežėjimą, deginimą ir pagelbsti gijimui. Taipgi vartojamas nuo egzema, nudegimų ir kitų odos ligų. Kaina \$1.50, siųskite Money Order arba nuvykti į **BOROCYL CO., 1200 N. ASHLAND AVENUE CHICAGO 22, ILLINOIS, ROOM 550.**

FEDERAL SAVINGS AND LOAN SAFETY OF YOUR INVESTMENT INSURED UP TO \$5000 INSURANCE CORPORATION
PASINAUDOKITE PROGA! TAUPYKITE PINIGUS • ATEICIAI • BEDARBEI • PIRKIMUI NAMO • PAGELBAI LIGOJE • IR SENATVĖJE.
ČIA ĮDETI PINIGAI NEŠA 3%. Kiekvieno indėliai yra apdrausti iki \$5,000; o vedusi pora gali indėlius sukombinuoti taip, kad bus apdrausti iki \$15,000.00.
ISIMTI GALIMA LENGVAI, PAGAL PRIMITAS Taisykles. Indėlius galima atnešti arba pasiųsti laiškais.
DUODAME PASKOLAS ANT LENGVŲ IŠMOKĖJIMŲ
UNIVERSAL Savings and Loan Association
1739 So. Halsted St. Tel. CANal 8500
Atdara kasdien nuo 9 ryto iki 5 vakaro. Ketvirtadieniais nuo 9 ryto iki 8 vakaro. Šeštadieniais nuo 9 ryto iki 1 po pietų.

Lietuvaitės laiškas iš Anglijos

Prieš kurį laiką iš britų zonos dalis pabaltiečių (lietuvių, latvių, estų) savanorių išvyko dirbti į Anglijos sėnatorių. Iš kelių lietuvių jau gauta laišku, kuriuose nuvykusios Anglijon rašo, jog esančios patenkintos darbu ir gyvenimo sąlygomis. Viena lietuvaite rašo, kad "darbas nesunkus, maistas labai geras, kambariai puikūs. Nesinori tikėti, kad taip jau ir pasiliks." — baigia savo laišką minėtoji lietuvaite. J. Gerk.

"NAUJIENOS" — Lietuvių Visuomenės Kultūros Tvirtovė.

KETURIOS INTELEKTUALŲ KONFERENCIJOS

Paskutinė savaitė įvyko visa eilė kultūrinių konferencijų, kurios, be abejo, Europos ir pasaulio gyvenime nebus be reikšmės. Todėl tenka trumpai su jomis susipažinti.

I. Laisvos vakarietiškos dvasios susitikimas su totalitarine rytų dvasia.

Pirmoji konferencija, praėjusio mėnesio pabaigoje prasidėjusi ir spalinusi dvasią, tai Europos dvasios konferencija Ženevoje. Konferencijos leitmotyvas — Europos savitarpis susipratimas, kaip išeities taškas pastoviai tūkštui kurti.

Posėdžiuose dalyvavo vadovaujančios Europos intelektualinės pajėgos, įvairaus amžiaus ir pasaulėžiūrų. Didžiausi kraštutiniai poliai buvo: iš vienos pusės — žymūs filosofai egzistencializmo šulės prof. Karl Jaspers, iš kitos — žymūs marksizmo filosofai George Lukasc, iki 1933 m. gyvenęs Maskvoje, o dabar skaitęs paskaitas Budapešto universitete.

Paskaitose ir diskusijose, dažnai labai karštos ir gyvos, buvo aptariamose aktualiausios kultūrinės problemos, nieko negrąžinant, daiktus vadinant jų tikraisiais vardais. Diskusijose vy-

ravo Rusijos ir Europos klausimas. Kai George Lukasc tautų susipratimo pagrindą dėjo karo metu tarp Rusijos ir vakarų sąjungininkių buvusią ginklo brolystę, prof. Karl Jaspers akcentavo tik grynai europietišką dvasią. Tūkstautinei auditorijai visiškai tylinč, jis šaukė: „Mes turime Europą tarp dviejų augančių imperijų neutralizuoti, mes turime Europą sušveicarinti, idant ji nebūtų subalkanizuota ir nelaptų naujų ir dar baisėsių kovų arena.“

Prof. Jaspers ir Lukasc disputas buvo susikirtimas vakarietiškos laisvės dvasios su totalitarine rytų dvasia. Tai buvo gyvas veidrodis dvasinių ir pasaulėžiūrinių skirtumų, kurie eina per visą Europą ir kurie, jeigu nenorima Europos žlugimo, konferencijos manymu neturi prieiti prie visiškio skilimo. Aki-vaizdoje tų pavoju, į klausimą: „kas yra Europa?“, Jaspers atsakė: „Ne geografiškai, bet kaip dvasinis principas, Europa yra Vakarai“. Toliau jis pabrėžė: „Amerika ir Sovietų Sąjunga turi įsijungti į Europą; dvasiniai Amerika ir Sov. Sąjunga priklauso Europai“. Šis pripažinimas laikomas konferencijos pagrindiniu laimėjimu. Visi da-

LINKSMŲ ŽIEMOS ŠVENČIŲ KALĖDŲ IR LAIMINGŲ NAUJŲ METŲ VISIEMS DRAUGAMS IR KOSTUMERIAMS LINKI

**Mr. STANLEY, Mrs. SOPHIE VALICKAI
IR SŪNUS STANLEY KARPIS**

Degtinė, Vynas, Alus ir gaminami geros rūšies valgiai.

5746 West 65th Street
Tel. PORTsmouth 9810

LINKSMŲ ŽIEMOS ŠVENČIŲ KALĖDŲ IR LAIMINGŲ NAUJŲ METŲ VISIEMS DRAUGAMS IR KOSTUMERIAMS LINKI

GEORGE CIZINAUSKAS

GROCERY and DELICATESSAN

1458 West 15th Street
Tel. CANal 9719

Progress Krautuvės Visa Valdyba ir
Darbininkų Organizacija
Linkime Linksmų Kalėdų
draugams, kostumeriams ir visiems
lietuviams, taipgi sulaukti
Laimingų Naujų Metų



**PROGRESS
FURNITURE CO**

3222-24-26 South Halsted Street
Tel. Victory 4226 Chicago, Ill.

kad Europos negalima atskirti nuo likusio pasaulio, kad pasaulis turi susijungti dvasinių ir nedžiuginių griuvenų atstatymui.

Panašūs tarptautiniai susitikimai Ženevoje būsią vykdomi ir ateityje. Ženevoje išeisias taip pat didžiulis Europos žurnalas, įvairiomis kalbomis. Nebuvo supuolimas, kad šiame tarptautiniame susitikime dalyvavo ir Stephan Spencer, kaip Jungtinių Tautų Organizacijos atstovas. Iš tarptautinių susitikimų — Rencontres Internationales — ateityje turinti išaugti bendra Europos švietimo kontrolė.

II. Pastangos moraliniai atstatyti pasaulį.

Tuo pačiu metu prie Ženevos ežero, Caux mieste įvyko Moralinio Atstatymo konferencija. Joje dalyvavo ne tik daugumos Europos kraštų atstovai, bet taip pat Indijos ir Kinijos. Kongresas reikalavo pasaulinio mąsto kovos už laisvę. Indijos ir Anglijos atstovai pasikeitė didžio draugiškumo nuomonėmis. Indijos atstovas pareiškė, kad jis prieš išvykdamas turėjęs susitikimą su Gandhi, kurs jį prašęs plačiai informuoti apie Caux konferenciją. Kinijos delegatas apie Moralinio Atstatymo Konferencijos veikimą išsireiškė: „Mes turime vesti idėjų karą, jeigu norime išvengti ginklo karo“. Kongresas nusprendė kitais metais susirinkti Indijoje.

II. Pacifistų pastangos išsaugoti taiką.

Trečioji konferencija įvyko Berne-Ženevoje, kur šveicarijos Taikos Taryba (22-jų svarbiausių pacifistinių organizacijų sąjunga) sukvietė 70 vadovaujančių pacifistinių Amerikos, Europos ir Azijos organizacijų. „Taikos Biuras“ ateity stengsis apimti visas pasaulio organizacijas, dirbančias taikai. Yra numatyta įkurti tarptautinį veikimo centrą ir vieną sekretoriatą. Aukščiausi minėti taikos balsai iš šveicarijos dar labiau sustiprino Winston Churchillio atsisakymas į akademinį pasaulio jaunimą. Tai nėra atsitiktinumas, kad Churchillis į pasaulio jaunimą apeliavo iš šveicarijos, kaip nėra atsitiktinumas iš trijų — Ženevos, Berno ir Caux — taikos kongresų beveik vienu metu vykimas šveicarijoje. Šveicarija savo intervalu neutralumu, savo laikymusi karo metu ir savo pagalbos akcijomis savaime tapo tautų tarpininku.

IV. Pasauliniai rašytojai pasigedo nepriklausomos Lietuvos.

Dar viena konferencija, įvykusi liepos mėnesį Stockholme ir kažkaip mūsų beveik nepastebėta, yra 18-tasis tarptautinio rašytojų P. E. N. klubo, kuriam priklausė ir lietuviai rašytojai, kongresas, po sunkių karo metų vėl užsimojęs naujais darbais. Klubas pirmininkas yra buvęs tokie garsūs rašytojai, kaip John Galsworthy, H. G. Wells, Jules Romains. 1927 m. Briusely įvykusiame P.E.N. kongrese buvo nustatyta klubo pagrindinė bazė: literatūra, nors savo pagrinde ir yra tautinio charakterio, negali turėti ribų, nes meno kūrinys, kaip visos žmonijos nuosavybė, negali būti politikos auka ir kiekvienas P.E.N. narys visada privalo savo įtaką panaudoti geresniam tarptautiniam susipratimui ir bendradarbiavimui. Ir dabar Stockholme buvo patvirtinti tie patys klubo tikslai. Užsibrėžta siekti laisvo tarptautinio pasikeitimo mintimis, spaudos laisvės ir cenzūros panaikinimo taikos metu. P.E.N. klubo nariai įpareigoti aktyviai ir viešai protestuoti prieš kiekvieną minčių laisvės varžymą. Kitoje rezoliucijoje pasisakoma, kad klubas visa spausdinto žodžio galia kovos prieš rasinę, klasinę ir tautinę neapykantą ir gins vieninimą taikoje gyvenančios žmonijos idealą.

Kongrese buvo pasigesta visos eilės prieš karą veikusių centrų — Lenkijos, Norvegijos, Olandijos, Belgijos, Prancūzijos, Ju-

Marsalo Petaino kalėjimas

Devyniasdešimties metų amžiaus Prancūzijos maršalas, Pétainas, kuris buvo nubasutas mirtimi ir paskui mirties bausmė buvo pakeista kalėjimu iki gyvos galvos, savo bausmę atlieka Ile d'Yeu tvirtovėje Vendėe pajūry. Jis yra labai griežtai saugojamas ir jei kas prisitartina prie tvirtovės sienų arčiau kaip 50 metrų, į tą šaunama be įspėjimo.

Jis gyvena viename nedideliame kambaryje, kuriame be lovos, stalo, poros kėdžių, prausyklos ir spintos daugiau nieko nėra. Kiekvieną rytą jis pats turi pasitaisyti savo lovą. Jis yra saugojamas šešių valdininkų ir vieno prižiūrėtojo.

Išskiriant jo žymiai už jį jaunesnę žmoną, jo aplankyti niekas neturi teisės. Jo žmona kiekvieną dieną gali su juo praleisti vieną valandą ir paima išskalbti ir suadyti jo baldinius. Pétainas negali rašyti ir gauti laiškų. Jis yra įsitikinęs, kad su juo buvo pasielgta neteisingai ir, kad po jo mirties bus persvarstyta jo byla.

goslavijos, Rumunijos, Vengrijos, Suomijos, Latvijos, Estijos ir Lietuvos. Pareikštas apgailestavimas, kad tik nekurie iš tų centrų galėjo vėl laisvai atsikurti ir pasiūsti savo atstovus.

Sekantis P.E.N. klubo kongresas įvyks 1947 m. vasarą Žiuriche. („T. Z.“)

“NAUJIENAS” SKAITO VISŲ SROVŲ ŽMONES: DARBININKAI, BIZNIERIAI, PROFESIONALAI, DVASININKAI, VALSTYBININKAI, MOKSLININKAI. JIE ŽINO, KAD NAUJIENOS PADUODA TEISINGIAUSIAS ZINIAS IR GERIAUSIUS RASTUS.

LINKSMŲ KALĖDŲ IR LAIMINGŲ NAUJŲ METŲ
LINKIME DRAUGAMS IR VISIEMS LIETUVIAMS



**HOME CRYSTAL
LAUNDRIES**

“The PRIDE of the HOUSEWIFE”

S. PRIMACK, President

4204-22 So. Western Ave.

Tel. LAFayette 9700

RAUDNOS ROŽĖS KLIUBAS

Per savo valdybą sveikina savo draugus ir linki viso gero. Taipgi užprašo į Kalėdų parengimą, Liuosybės svetainę.



CHESTER ARASIM, prezidentas
EDWARD DEVEIKIS, vice-prezidentas
K. P. Deveikis, nutarimų sekretorius
BEN. TUMAVIČIUS, finansų sekretorius
A. B. Petkus, Iždininkas
J. JAKAITIS, J. CHERNEVIČIUS, V. ARASIM, trustisai.
M. KNIZEK, maršalka.

GARSINKITĖS NAUJIENOSE

LINKSMŲ KALĖDŲ IR LAIMINGŲ NAUJŲ METŲ
LINKIME DRAUGAMS IR KOSTUMERIAMS



LIL'S FOOD MARKET

LILLIAN UKSO, Sav.

2652 West 47th St. Tel. Lafayette 6915

GARSINKITĖS NAUJIENOSE

Linksmų Kalėdų ir
Laimingų Naujų
Metų

Draugams ir
Kostumeriams

JOE HERMANAS

SIUVĖJAS

4839 W. 14 Street

Linksmų Kalėdų ir
Laimingų Naujų
Metų

Draugams ir
Kostumeriams

**Mr. ir Mrs. J. G.
Shamet's Tavern**

IR SVETAINE

1500 S. 49th Ave.
Tel. Olympic 6232

Linksmų Kalėdų ir
Laimingų Naujų
Metų

Draugams ir
Kostumeriams

**Mr. ir Mrs. Vincent
Gudzius Tavern**

1501 S. 48th Ct.,
CICERO

**PASIMATYKIT SU
STANLEY LITWINU**

A P I E JŪSŲ INSULIACIJOS
PROBLEMAS...DABAR Y R A
LAIKAS ĮRENGTI SAVO
NAMŲ ŽIEMAI



Mes turime išdirbtą reputaciją
pilno pasirinkimo A-1 rūšies sta-
ko lentų ir namams materiojų

LIETUVIAI SALESMENAI

**CARR MOODY
LUMBER CO.**

STANLEY LITWINAS,
Manager.

3039 So. Halsted St.
Tel. VICTORY 1272

**GEHL
STOKERS**

EVEN HEALTHFUL HEAT
AT LOWER COST

GEHL STOKER SALES
7308 HALSTED TRI. 4191
(NIGHT PHONE STE. 4182)



Insist on
this cheese food of
KRAFT QUALITY!

• Always smooth-melting
• Rich, mild cheddar
cheese flavor • Exceptional
food values from milk

NAUJIENOS

THE LITHUANIAN DAILY NEWS

Published Daily Except Sunday by The Lithuanian News Pub. Co., Inc.
1739 South Halsted Street, Chicago 8, Ill. Telephone CANal 8500

Entered as second-class matter March 7, 1914 at the Post Office at Chicago, Ill., under the Act of March 3, 1879.

Subscription Rates:		Jungtinėse Valstybėse, ne Chicago:	
\$6.00 per year in Canada		Metams	\$8.00
\$6.00 per year outside of Chicago		Pusei metų	4.00
\$8.00 per year in Chicago		Trims mėnesiams	2.00
4c per copy.		Vienam mėnesiui	1.50
Užsakymo kaina:		Užsienioose:	
Chicago—paštu:		Metams	\$8.00
Metams	\$8.00	Pusei metų	4.00
Pusei metų	4.00	Trims mėnesiams	2.50
Trims mėnesiams	2.00		
Vienam mėnesiui	1.50		
Chicago per išsiuntinėjus:			
Viena kopija	4c		
Savaitė	18c		
Mėnesiui	75c		

Bevinas Optimistiškas

Britanijos užsienio reikalų ministeris Ernest Bevin savo kalboje, pasakytoje pereinantį sekmadienį per radio, išreiškė viltį, kad būsimoji taikos konferencija Maskvoje bus sėkminga. Iš Jungtinių Tautų visuotinio seimo ir keturių užsienio ministerių derybų New Yorke jisai sakosi įgijęs įspūdį, kad su Rusija galima susikalbėti.

Po karo pasaulyje paliko, sako Bevinas, dvi galinčiausias valstybės, Jungtinės Amerikos Valstybės ir sovietų Rusija. Britanija guli viduryje tarp jų, ne tikta geografiniu atžvilgiu, bet ir savo "gyvenimo būdu." Iš to išplaukia, kad ir Britanijos užsienio politika turinti eiti vidurio keliu.

Negalima sakyti, kad tai būtų labai gili mintis. Vidury tarp demokratijos ir diktatūros!

Britanija, kurią dabar valdo socialistai, turėtų stengtis būti labiau demokratiška, negu Jungtinės Valstybės. Jeigu ji darys nuolaidas agresingam bolševikų imperiaлизmui, tai ji save diskredituos.

— x —

Kokia sovietų Rusija yra "galinga", rašo vienos šalies pilietis, neseniai sugrįžęs iš kelionės Rusijoje. Jisai sako, kad daugelyje Rusijos kaimų ūkininkai kalba apie tai, ką raudonarmiečiai matė užsienyje.

Vis plačiau plinta supratimas, kad užsienyje gyvenimas geresnis, negu sovietų Sąjungoje. Žmonės viešai kritikuoja savo valdžią ir jos vadus. Valdžios įstaigose yra daug vagysčių ir korupcijos. Moters sodžiuje atsiskaido dirbti valdžiai... Bet revoliucijos dar nėra. Žvalgyba suvaldo žmones.

Francūzija Nutarė Taupyti

Francūzų Tautos Seimas nutarė priimti išlaidų ir pajamų sąmatą (biudžetą) pirmiems trims 1947 metų mėnesiams. Tai pirmas subalansuotas pokarinės Francūzijos biudžetas, kuriame pajamos padengia išlaidas. Jisai numato stambų mokesčių padidinimą, 50,000 valdžios tarnautojų atleidimą, kariuomenės išlaidų sumažinimą per pusę ir valdžios subsidijų pramonėi panaikinimą.

Šita "herojiška" biudžetą pasiūlė socialistų valdžia, kurios priešakyje stovi Leon Blum. Seimas per dvi dienas jį svarstė ir kritikavo. Daugelis atstovų sakė, kad biudžetas esąs labai "skaudus" biznieriams, valdininkams ir armijos karininkams. Ypatingai daug sarkazmo išliejo savo kalbose komunistų vadai. Bet kada seimas priėjo prie balsavimo, tai pakilo tikrai 60 rankų prieš valdžios pasiūlymus. Už biudžetą balsavo 530.

Tai buvo vienas kringiančiųjų Francūzijos seimo nutarimų. Jeigu valdžios pasiūlytoji sąmata būtų buvusi atmetta, tai Blum'o kabinetas būtų turėjęs rezignuoti ir Francūzija vėl būtų palikusi be valdžios. Socialistai yra mažumos partija. Prieš daugumos valią jie valdyti negali; o kitos partijos tarp savęs nesutaria. Jos balsuoja viena prieš kitą, bet jos nedrįso balsuoti prieš valdžią.

Amerikos Socialistai Ketina Vienytis

Amerikos socialistų judėjime buvo daug skilimų. Stambiausias skilimas įvyko 1919 m., kada Rusijos bolševizmo sužavėtas "kairysis sparnas" buvo išmestas ir paskui sudarė komunistų partiją. Šitie "kairiasparniai" nusivedė į Maskvą visas tautines socialistų federacijas (jų tarpe ir lietuvius). Už dvejetainį metų vėl atskilo dalis "kairiųjų" ir nuėjo pas komunistus.

Bet ir likusioje, susilpnėjusioje socialistų partijoje vėliau įvyko skilimas, kai Normano Thomaso vadovaujama "revoliucinė" srovė ėmė flirtuoti su pus-bolševikiškais, norėjusiais pakeisti demokratinių socialistų nusistatymą "proletariato diktatūra". Visa eilė partijos organizacijų tada atsiskyrė nuo jos ir įsteigė "Social Demokratinę Federaciją." Ši New Yorke įkūrė Amerikos Darbo partiją, kurią betgi praėjus keletui metų, pagrobė velionis Sidney Hillman, susidėjęs su komunistais.

Dabar tų skilimų jau matyti, pakako. Taip socialistų partija, taip social-demokratinė federacija kalba apie susijungimą. Normano Thomaso vadovaujama organizacija pakvietė social-demokratams, kuriems vadovauja Algerno Lee, sueiti ir pasitarti. Pastarieji kvietimą priėmė ir paskyrė penkis įgaliotinius.

Gal būtų, jie ir susitar. Tačiau socialistinis judėjimas šiais laikais gali būti sėkmingas tik tada, kada jo kamieną sudaro organizuotos darbininkų masės. Amerikos organizuotieji darbininkai dar nesusikalba.

APŽVALGA

"LITHUANIAN BULLETIN" LAPKRIČIO NUMERIS

Išėjo iš spaudos, truputį pavėluotas, "Lithuanian Bulletin" lapkričio mėn. numeris. Jį leidžia Amerikos Lietuvių Taryba, o redakcijos ir administracijos darbą atlieka Informacijos Centras. Skubiai yra ruošiamas jau ir gruodžio mėn. numeris, kad jisai išeitų dar prieš metų pabaigą.

Šiame Lietuviško Biuletenio numeryje yra įdėta fotostatiška kopija įdomaus bolševikų dokumento — "Lietuvos TSR Vidaus reikalų Liaudies Komisarų," gen. maj. Bartašiūno, įsakymas, originale (lietuvių kalba) ir angliškais vertimas.

Tuo įsakymu "tarybinis" komisaras liepia apskričių ir valsčių viršininkams, "Vidaus Reikalų Liaudies Komisarato kariuomenę" (!) ir "liaudies gynybų būriams" imtis griežčiausių priemonių prieš partizanus Lietuvoje, kurie yra vadinami "banditais." Partizanus įsakoma žudyti, o jų šeimas "suimti ir ištrėmti."

BROOKLYNO SIUVĖJŲ SKYRIUS IŠSIRINKO VIRŠININKUS

Brooklyno siuvėjų Amalgamų unijos 54 skyrius savo priešmetiniam susirinkime gruodžio 11 d. rinko valdybą ir išrinko vienlialiai beveik visus senuosius viršininkus: pirm. J. Glaveską (socialistų veikėją), išd. P. Montvilą, sekretorių J. Nalivaiką, direktorijos narį K. Kunrolotą.

Tame pat susirinkime, kaip praneša "Amerika", siuvėjų skyrius paaukojo \$500 Lietuvos šelpimo reikalams po to, kai pirmininkas J. Glaveskas pakvietė BALF'o direktorių P. J. Laučką pratarsti į susirinkusius.

EINA, "KUR GALIMA GAUTI"

Juozas Tysliava įsityžo draptytis. Jisai pasakoja "buvusiam socialistui" Klingai:

"...Argi socialistai eina ten, kur reikia duoti?"

"Klinga, kaip buvęs socialistas, turėtų žinoti, kad jie eina tik ten, kur galima gauti..."

Šitaip rašydamas, p. Tysliava dedasi "remias" BALF'o vėją.

Socialistams teisintis prieš jį tikrai nėra reikalo. Bet kai kurie jį gerai atsimena, kaip dar ne labai seniai pas juos lankydavosi pats Juozas Tysliava, prašydamas penkinį, dešimtinį ir kai kada daugiau (Chicagoje, Pittsburgh'e ir kitur).

Jisai eidavo "ten, kur galima gauti."

Tiesa, į kai kurias vietas jisai dabar jau vengia eiti, numanydamas, kad ten "galima gauti" ko kito, o ne penkinį ir dešimtinį. Sakytum, tegu jisai pamėgna atsilankyti Montreal'e ir pažiūri, ką jisai tenai "gaus".

IŠTEISINO ERZBERGERIO UŽMUŠĖJĄ

Freiburgo (Bavarijos) teismas nusprendė panaikinti bylą, kurioje buvo kaltinamas vienas Tillesen, 1921 m. nužudęs katalikų Centro partijos vadą M. Erzbergerį. Teismas parėmė savo sprendimą amnestija, paskelbta 1933 m.

Tą amnestiją politiniams žmogžudžiams buvo davusi Hitlerio valdžia!

Situ tuo Freiburgo teismo sprendimu labai pasipiktino visi nacių priešai. Spaudoje kilo protestai, ir įsikilo francūzų kariuonės administracija (Freiburg yra francūzų okupacijos zonoje). Žmogžudys Tillesen tapo vėl suimtas ir patrauktas tieson.

Teismo pirmininkas Goering, kuris buvo Tilleseną paleidęs, yra pašalintas.

Bet visgi keista, kad tokie nacių simpatizatoriai patenka į teisėjus dar ir po to, kai Hitlerizmas tapo Vokietijoje sutriuškintas.

LENKAMS PASAKYS KARIUOMENĖ, UŽ KĄ BALSUOTI

Iš Varšuvos praneša, kad komunisto Bieruto valdžia atvirai panaudoja kariuomenę, kaip rinkimų propagandos įrankį. Kariuomenės laikraštis "Slovo Zolnierz" rašo, kad seimo rinkimuose, sausio 19-tą, kareiviai pasakys lenkams, už kokius kandidatus jie turį balsuoti.

KOKIA DARBININKO BŪKLĖ "NEPRIKLAUSOMOJO" LENKIJOJE

Londono lenkų laikraštis "Pneglad Polski" rugpiūčio mėnesio numeryje taip informuoja apie gyvenimo sąlygas "nepriklausomojo" Lenkijoje.

"Nepriklausomos Lenkijos nėra. Yra tik trukšmingai melaginga reklama ir liūdna, kartais tragiška tikrovė lenkų tautos, rytų grobiko kankinamos, plėšiamos, apgadinamos ir žudomos."

Dabartinėje Lenkijoje visi privalo dirbti, ir kiekvienas gauda pažymėjimą, kur ir kokį darbą jis dirba. Darbo valandomis kiekvienas turi būti savo vietoje. Jei esi gatvėje, kelionėje ar namie, privalai turėti pažymėjimą, kad esi iš darbo atleistas. Per revizijas pakliuvęs be tokio raštelio žmogus siunčiamas į darbo batalionus.

Darbą parūpina specialiai įstaiga, sovietiškas Arbeisamtas. Jei kurioje vietoje darbo nėra, tai, remiantis dar Liublino vyriausybės išleistu įstatymu, darbo neturintis pilietis gali būti bet kur pristatytas "ruošti Varšuvos statybai plytų" griuvėsiuose.

Dirbančius įstaigose ir suvalstybintoje pramonėje "globoja" taip vadinamieji kadrų skyriai. Kadru skyriuose dirba tik komunistai arba jų agentai, kurie į visus žiūri "saugumo akimis". Darbas kvalifikuojamas ne pagal sugebėjimą atlikti tą ar kitą darbą, bet pagal išikimybę Gomulkai.

Be to, dirbantį prižiūri profesinės sąjungos. Visos profesinės sąjungos Lenkijoje surištos į vieną, suvalstybtos ir orientuojamos susilieti su Sovietų Sąjungos profesinėmis sąjungomis, kurios dabar, kol dar oficialiai tebėra panaikintos Kominternas, sudaro maskuotą jo sekciją. Profesinės sąjungos kiauurai išmargintos į ją įjaustomis komjačekomis ir visur esančiais sovietų agentais. Jos nieko bendra neturi su lenko darbininko gyvenimo ir darbo sąlygų gerinimu, kova už darbininkiškuosius reikalus, kaip yra vakarų kraštuose. Darbininkų kova už savo reikalus Sovietų Sąjungoje, taigi ir Lenkijoje, yra pavojingas dalykas, o profesinės sąjungos darbininkų tarpe yra niekas kitas, kaip NKVD akys ir ausys.

Be to, darbininką dar "globoja" ir juo rūpinasi ir taip vadinamos įmonių tarybos. Oficiali tų tarybų užduotis yra žiūrėti darbo ir darbininkų gyvenimo sąlygų. Jas suorganizavo sovietai, tik įėngę į Lenkiją, ir iš syk jos tą uždavinį vykdė, bet tik tol, kol įmonės buvo nacionalizuotos. Dabar įmonių tarybos pakeistos, sudarytos iš komunistų partijai ir režimui ištikimų žmonių, ir jų svarbiausias uždavinys yra šnipinėti darbininkus ir apie juos informuoti saugumo organus.

Skamba beveik neįtikimai: profesinės sąjungos ir darbininkų organizacijos Lenkijoje netekusios esminių principų, ir ta-

Armijos politinis skyrius jau išsiuntinėjo "kareiviams įsakymą balsuoti už valdžios bloko partijas.

To skyriaus išleista brošiūra dėsto, kaip kareiviai turi agituoti rinkimų kampanijoje. Ji smarkiai atakuoja valstiečių partijos vadą, St. Mikolajczyką, ir sako:

"Kareiviai nebalsuos prieš reakciją, pasislėpusią po P. S. L. (Polskie Stronnictwo Ludowe) sparnu. Mes balsuosime už demokratinį bloką... Kareivis eis į kaimus ir miestus, nešdamas tiesos žodį apie naująją Lenkiją. Jisai šauks visą tautą balsuoti už demokratinį bloką."

Bolševikiški Lenkijos kvilingai nori laimėti rinkimus kariuomenės durtuvais! Tai aiškiai rodo, kad jie žino, jogei žmonės yra priešingi dabartinėi Lenkijos valdžiai.

pusios nieku kitu, kaip šnipų ir prievaidų lizdais.

Visos šios globos biednam žmogui jau ir per daug. Už tai atlyginimai per mažai. Dabar Lenkijoje kukliai pragyventi šeimai iš 4—5 žmonių mažiausiai reikia 12—14 zlotų per mėnesį, bet darbininkas arba VIII kategorijos tarpautojas tēgauna tik apie 2,000 mėnesinio atlyginimo. Skirtumas papildomas, kaip išgalint: spekuliuojant, išsipaudoant, imant kyšius... Spekuliacija Lenkijoje nepaprastai gyva, nežiūrint prieš ją numkreiptų potvarkių griežtumui.

Laisvo laiko stengiamasi žmogui neduoti, ir tuo pačiu stengiamasi žmonėms sudaryti sąlygas, jog jiems teliktų tik darbas ir kasdieniniai rūpesčiai. Laisvas nuo darbo valandas atima iš darbininkų susirinkimai, mitingai, minėjimai, demonstracijos. Į tokius parengimus nesilankyti negalima. Nesilankantieji sekami.

Varšuvoje vidutiniame kambaryje tenka gyventi 4—5 žmonėms. Namie pilietį daboja namų komitetas, kuris privalo žinoti viską, kas namuose gyvena, kas užėina, kada buto šeimininkas pareina ir kada išėina. Šnipinėjimo aparatas yra milžiniškas. 1945 m. Lenkijoje buvo apie 250,000 tarnautojų, jų 106,000 dirbo Viešojo Saugumo Ministerijoje, Lenkijos NKVD.

Visa šita amerikiečių skaitytui keista ir neįtikima, tačiau lietuvių tremtinių socialistų laikraštis "Atėities Keliu", perspausdindamas straipsnį, priduria, jog lietuviams čia nieko naujo.

Vilniaus lenkai į Štetiną

Štetino burmistras Zaremba, kaip praneša šveicarų laikraščiai, spaudos atstovams pareiškė, kad Lenkija Štetiną padarysianti grynai lenkų uostamiesčiu. Prieš karą Štetine gyveno apie 225,000 gyventojų, bemaž vieni vokiečiai. Skaičius tame mieste sumayėjo iki 6,000 ir tie patys tik laikinai čia palikti. Lenkų esą jau 100,000, didžia dalimi iš Vilniaus. Jie čia atkelti po to, kai Vilnius tapo Tarybų Lietuvos sostine. Rusai dar laiko užėmę apie pusę uosto, bet lenkai tikisi, kad 1947 metų pavasarį visas uostas bus lenkų žinioje. Mieste galima visko gauti, tik gyventojai turi mažą pinigų. Naujai atkeltieji lenkai čia dar nesijaučia visai tvirtai. Daugelis jų bijosi sulaukti tokių permainingų, kurių pasėkoje jiems vėl gali tekti iš to miesto išsikraustyti, tuo labiau, kad Lenkijos sienos dar nėra tvirtai nustatytos.

MŪSŲ "NAUJIENOS", tai MŪSŲ GYVENIMO VEIDRODIS

IŠMESTIEJI IŠ STOVYKLŲ IŠVEŽAMI Į SOVIETŲ ZONOS PASIENĮ

("Naujienų" korespondento pranešimas iš Vokietijos)

Žmonės nerimsta, bijo, kad bus išduoti bolševikams.

Tremtinių laikraštis "Tėv. Aidai" praneša: "Išmetimai gausėja. Kai kur stovyklose prienama prie masinių išmetimų, taip, kad po skreeningo nelieka nei 50% stovyklos gyventojų. Visiems išmestiesiems neleidžiama pasilikti vietoje, jie išvežami už šimto ar daugiau kilometrų."

Ziniomis iš amerikiečių zonos stovyklų, skringinai ypač žiauriai palietė šiaurinį UNRRA distriktą, esantį aplink Frankfurtą ir toliau nuo jo į šiaurę. Yra rimtų įtarimų, jog čia skreeningus atliko greičiausiai rytietiškos orientacijos amerikiečiai karininkai, vadovaudamiesi instrukcijomis kiek galima mažiau žmonių palikti UNRRA globoje.

Žmonės metami, o išmetimo priežastys slepiamos.

Šiame distrikte skringinų komisijų darbuose tarytum raudonu siūlu tęsiasi skringinų komisijų neobjektyvumas, nedemokratiškumas, nesugebėjimas suprasti tikrųjų skringingo uždavinų ir nesiskaitymas su žmonėmis. Ieškodamos repatriantų, skringingo komisijos išmeta iš DP žmones, kurie nieko bendra su vokiečiais ir repatriacija niekada nėra turėję. Pogrindžio komitetojai, kurie per visą vokiečių okupaciją rizikavo savo galvomis, organizuodami pasipriešinimą prieš vokiečius, iš stovyklų šalinami, kaip vokiečių bendradarbiai, nes jie Vokietijoje atsirado ne vokiečių atvaryti.

Kiekviena mažiausia smulkmena sudaro pagrindą skringingo karininkui įtarti tremtinius esant kolaborantais ar kt., o šio įtarmos užtenka, kad žmogus būtų pasmerktas išmetimui. Dėl šitokių priežasčių susiduriama nerimo ir netikrumo nuotaika diena iš dienos vis elektrizuojasi, tuo labiau, jog žmonės mano, kad pašalinimas iš stovyklų yra niekas kitas, kaip pasmerkimas mirti, atiduodant bolševikams.

Kalbos apie demokratiją ir nedemokratiški veiksmai.

Niurnbergo teismas, nuteisęs didžiulius karo nusikaltėlius, yra geriausias pavyzdys tarp žodžių ir darbų, taikomų tremtinių stovyklose. Tuo metu, kai Vokietijoje visiškai išryškintas teisingo teismo principas, DP stovyklose santykiai su tremtiniais yra niekas kitas, kaip tiplingiausias nedemokratiškumo ir sauvaliavimų pavyzdys. Tik reikia prisiminti, jog didžiausios koncentracijos stovyklų žudikai teisiškai teisūs, jiems leidžiama aiškintis, teisintis, nurodant liudininkus ir kt., o tuo tarpu vienu vienintelio, dažnai netgi komunistiškos orientacijos skringingo karininko ar UNRRA direktoriaus žodžio užtenka, jog

reikiama išvežti į Sovietų zoną.

tremtinių būtų pasmerktas ir pasmerkimas įvykdytas.

Išvežami į bolševikų zonos pasienį.

Būdinga ir tai, jog nei vienas išmetamųjų nepasakoma, už ką jis išmestas. Yra atsitikimas Hanau stovykloje, kuomet skringingo karininko viršininkas asitriai barė skringingo vykdytojus, prasitarusius žmonėms jų pašalinimo iš stovyklos priežastį. Manoma, kad tas daroma, jog žmonės nežinotų, ką rašyti apeliacijos prašymuose, ir tuo liktų netikrame ir susipainioje. Kita vertus, tūkstančiai apeliacijos prašymų iki šiol dar nesvarstyti, nes tik dabar sudaroma komisija tų prašymų svarstyti.

Žmonės po skringingo tuojau susodinami į sunkvežimius ir išvežami iš stovyklų. Iš Frankfurto rajono žmonės telkiami Kaselio, Fuldos ir Marburgo apylinkėse, dažniausiai visiškai sovietų zonos pasienyje. Žmonės gąstauja, jog tai pasiruošimas perduoti bolševikams, kadangi yra atsitikimų, jog toki žmonės apgyvendinami per pora kilometrų, o kartais ir dar arčiau prie bolševikų sienos.

Vokiečiai geriau supranta žmones, negu UNRRA ir amerikiečiai.

Išmestieji atiduodami vokiečiams, kurie juos turi aprūpinti butu, maisto kortelėmis ir darbu. Ne visur išmestieji vienodai gerai aprūpinami ir vienodai gerai vokiečių traktuojami. Vis dėlto beveik taisyklė, kad išmestuosius vokiečiai aprūpina geresniais butais, negu stovyklos. Yra vietų, kur vokiečiai, aiškindamiesi turį savų vargų, visiškai užmiršta rūpintis šiais žmonėmis, bet yra vietų, kur išmestaisiais vokiečiai rūpinasi, tarytum jie būtų iš kitur atgrūsti vokiečiai. Tokiose vietose išmestieji bent laikinai šiek tiek aprūpinami ir ima darytis, kaip susitvarkyti tolimiesiems gyvenimui.

Tremtinių bendruomenė rūpinasi globos netekusiais savo žmonėmis, teikdama visokią moralinę ir materialinę paramą.

Būdinga pažymėti, kad Stuttgarto distrikte ir vietomis Miuncheno distrikte skringinai praėjo ir tebeina žymiai švelniau, negu Frankfurto rajone. Visur beveik lemiamas veiksnys skringingo aštrumui — politinės ir karjeristinės UNRRA vadovybių nuotaikos. Šiaurinio distrikto tremtiniai ypač bijo, kad po šitokių griežtai neteisingų kariuomenės skringingo stovyklose šoks pačių UNRRA vadovų skringinai, kurie čia gali būti dar žiauresni ir neteisingesni.

Prancūzų zonoje skringinai seniai pasibaigė. Jie praėjo visiškai kultūringai ir humaniškai. Anglų zonoje skringinai tebėra, bet yra žinių, jog ir ten jie mažiau žiaurūs, negu amerikiečių zonoje.

J. L.



"Timat" raketinės bombos nuotrauka. Keturiolikos metų ilgio ir sverianti 600 svarų raketa eina 600 mylių greitumu per valandą.

LINKSMŲ KALĖDŲ IR LAIMINGŲ NAUJŲ METŲ

Visiems Kostumeriams ir Draugams



MR. & MRS. RUDINSKAS
14-th St. TAVERN

Rheingold Beer on Tap

4837 West 14th Street

Tel. OLYMPIC 3453-R



LINKSMŲ KALĖDŲ IR LAIMINGŲ NAUJŲ METŲ

Linkime Draugams,
Kostumeriams ir Visiems
Lietuviams

B. SHUKIS

NAMŲ BUDAVOTOJAS

4131 S. Francisco Ave. Tel. Lafayette 5824

LINKSMŲ ŽIEMOS SVENČIŲ KALĖDŲ IR LAIMINGŲ NAUJŲ METŲ VISIEMS DRAUGAMS IR KOSTUMERIAMS LINKI



JOHN GUMAUSKAS

Degtinė, Vynas, Alus ir Viešbutis. Pasirenduoje
kambariai dėl pavienių.

1137 W. MADISON STREET
Tel. Haymarket 5235

Sveikinam su Kalėdų Šventėm Visus

Draugus, Kostumerius ir Geros Valios
Lietuvius



VALDYBA ir DIREKTORIAI

PEOPLES
FURNITURE
MANUFACTURING COMPANY

4179-83 ARCHER AVENUE
Prie Richmond Street

Tel. LAFayette 3171

Chicago, Ill.

LIETUVOS GENERALINIO KONSULATO NEW YORKE PAIEŠKOMI ASMENYS

Ieškantieji ar apie juos žinantieji maloniai prašomi atsiiepti:
CONSULATE GENERAL OF LITHUANIA
41 West 82nd Street, New York 24, N. Y.

(Tėsinys)

MITKEVICIUS, Julijonas ir Staslovas, iš Smilgių km., Zarėnų val., Telsių ap., gyv. Čikagoje
MONKEVICIUS, Pranas ir Monkevičienė-Gližeraitė, Magdalena, iš Kauno, gyv. New Yorke
MURAUSKAS, Antanas ir Juozas, iš Romenkos km., Liubavo par., gyv. Baltimore

NAUSEDA, Jurgis, gyv. Franklin, L. I.
NEVEDOMSKAS (Vandomskis), Martynas, iš Raudonakės vien., Semeliškių v., Trakų ap.
NOREIKIS, Jonas, iš Rupinskių km., Ignalinos v., švenčionių ap., gyv. Čikagoje
NUTONAS, Antanas, gyv. Čikagoje

PAJAUJIS, Jonas ir Kazys, iš Lankeliškių km., Vilkaviškio ap.
PALAITIS, Juozas, iš Raudonėnų km., Raudonės val., gyv. 370 E. 140 St., Brank ar Brant, ar panaš., New Jersey ar New Yorko valst.

PALIUKAITIS, Stasys, gyvena Brooklyne
PALIUNAS, Mečislovas, gyv. Čikagoje

PARTAUSKAS, Ignas, Juozas ir Petras, sūnūs Petro, gyv. Illinois, netoli Čikagos
PATECKAS, Aleksandras, gyv. Hartford, Conn., ir jo trys sūnūs

PAULASKAS, iš Daugincių km., Kartenos v., Kretingos ap.
PAULASKAS, Leonas ir Stanislovas, iš Mižiukių km., Kulų val. Kretingos ap., gyvena Easton, Pa.
PAUZUOLYTĖ, ištėkėjusios pavarde nežinoma, pirmam vyrui mirus ištėkėjo antrą kartą. Kilusi iš Panevėžio ap., Subačiaus, ar Kupiškio val., Troškūnuose ar Šimonyse, gyv. Čikagoje ar Brooklyne

PETKUNAS, Stanislovas, iš Kelmės m., Raseinių ap., gyv. Čikagoje

PETKUS, Juozas, gyv. Čikagoje
PETKUS, Martynas ir Mikas, iš Kapių km., Tauragės ap.
PETRAUSKAS, Jonas
PETRAUSKAS, Jonas, gyv. New Yorke

PETRAUSKAS, Jurgis, iš Pažalvaicių km., Panevėžio v. ir apskr., gyv. Čikagoje
PILECKAS, Matas, iš Mikyčių km., Seinų ap., gyv. Čikagoje

PIPIRAITĖ, Anelė, ištėkėjusios pavarde nežinoma
PLAUSINIENE-Stankevičiūtė, Ona, iš Vilkaviškio ap. ir jos vaikai Ona ir Pranas

PLISKAITIS, Julius, iš Tirvidonu, Šakių ap., gyv. Brooklyne
POCIUS, Jonas, iš Raseinių m.
POCIUS, Kazys, iš Skroblių km. (ar Papilalės), Rietavo v., Telsių ap., gyv. Čikagoje

POCIUS, Stanislovas ir Vaclovas, gyv. Čikagoje
POVILAITYTĖ, Jadzė, iš Kauno-Aleksoto

PSIBILSKAS, Viktoras, gyv. Čikagos apylinkėse
RAKASIUS, Petras, iš Papyvesių vien., Pumpėnų v., Kriklenių par.
RAKSTIENE-Misgeraitė, iš Pribitų km., Tverų v., Telsių ap.

RAMANAUSKAS, Pranas, gimęs Amerikoje, Lietuvoje gyvenęs Semeliškių-Būda vien., Trakų ap., gyv. Čikagoje

RAMONAS, Jonas, iš Paltiniškių km., gyv. Collinsville
RASKEVICIUS (Raškevičiai), kilę ar turę giminių Simno m.

RATKEVICIUTĖ, Aleksandra ir Regina, gyv. Čikagoje
RAULINAITIENE-Urbonavičiūtė, Marija, iš šiaudininkės km., Bagotosios parap., Vilkaviškio ap.

RAZICKAS, Antanas, iš Aluntos val., Utenos ap., gyv. Brooklyne
RIMSIENE, Emilija ir jos vaikai Zosė ir Jonas, iš Pagrūdžių km., Rokiškio v., ir ap., gyv. Hamtramck, Mich., 179 Lehman St.

ROČKA, Pranas, iš Žardiškių k., Cekiškės v., Kauno ap., gyv. Čikagoje
RUBLINIENE-Gutauskaitė, Elzbieta, ir jos vaikai Gertruda ir Marija

RUCAITES, Ana ir Emilija, iš Talkonių km., Pumpėnų val., Panevėžio ap., ištėkėjusios pavarde nežinomos, gyv. New Yorke
RUGIENIENE-Bakytė, Ona, iš Naidynės km., Lekečių v., Šakių ap., jos vyras Rugienius Juozas ir sūnus Bronius turi ūkį.

RUMBAUSKIENE-Stabaitė, Emilija, iš Gaizūnų km., Linkuvos v., Šiaulių ap., gyv. Bostone ar Baltimorėje
RUSECKAITĖ, Jonė, gyv. Brooklyne ar Bostone

RUSECKAS, Juozas, gyv. Brooklyne ar Bostone
SADKAUSKAITE, Marcelina, dukterė Tamošiaus

SAKALAUSKAITE, Adelė, ištėkėjusios pavarde nežinoma, iš Kreivėnų km., Vižainio parap.

SAKIRSKAS (Kajietanskas), Pranas, iš Darsuniškių m., Kaišiadorių ap.

SAKUTIS, Juozas, iš Asteikių km., Kartenos v., Kretingos ap.
SALALIENE-Smailytė, sesuo Uršulės Dragūnienės

SELICKAS, Jurgis ir Motiejus, iš Gudelių km., Vilkaviškio apskr., gyv. Čikagoje ar Waterbury

SELOKIENE-Zvingilaitė, Magdalena, iš Ožkasvilių km., Mariampolės ap., gyv. Pittsburgh

SENKUS, Jurgis ir Petras, iš Selmų km., Vilkaviškio ap., gyv. New Yorke
SILKS-Labuškauskaitė, Barbutė, iš Vilkaviškio ap., gyv. Waterbury

SIMENAS, Pranas, iš Burdegio-Subačiaus
SINDARAVIČIUTĖ, Uršulė, iš Semeliškių, Trakų ap.

SINUSIENE-Stepulaitytė, Marija, iš Veiverių, Mariampolės ap., gyv. Brooklyne, Huntington St.

SKOLDYS-Stanevičiūtė, Bronislava, iš Kauno-Šančių, gyv. Mahanoy City, Pa.

SLAVICKAS, Jonas, Juozas ir Vincas, gyv. Philadelphiaje, sūnūs Juozo

SLIESORAITIENE-Peterikė, Agnietė, iš Garliavos val., Kauno ap., gyv. Čikagoje

STADELNİKAS, Jonas, iš Mariampolės
STANEVICIUS (Stanavagė), Antanas ir Petras, iš Kauno-Šančių, gyv. Mahanoy City, Pa.

STANGVILIENE, Sofija, gyv. Norton, Mass.
STANIULYTĖ, Kostė, gyvenusi Petrapilyje, vėliau Kupiškėje, vėliau ištėkėjo už amerikiečio ir išvyko Amerikon

STANKAUSKAS, Zigmąs, iš Maskvietiško km., Vilkaviškio ap.
STANKEVICIUS, Vincas, iš Ja-džiūnų, Šiaulių ap., ir jo šeima

kiškių km., Pajavonio v., Vilkaviškio ap.
Stasiukevičius, Jonas, gyv. Mahanoy City

STAUGAITIS, Pranas, ir jo sesuo Staugaitytė, Ona, gyv. Čikagoje
STIGA, Vaitiekus, iš Raudonėnų km., Raudonės val.

STIKIUS, Juozas, gyv. Čikagoje, 6420 S. Fairfield Ave.
STONKUS, Antanas ir Stasys, iš Salantų parap., gyv. Baltimorėje

STOŠKUS (Staškunienė), Kazimiera, sesuo Aleksandro Samuoliūnės, gyv. Čikagoje, turi rūbų siuvyklą

STRAVINSKAS, Antanas, iš Alytaus apskrįo
STRIUKIENE-Navardauskaitė, Paulina, ir Striukaitė, Zofija, gyv. Easton, Pa.

STUPELIS, Edvardas, iš Kauno SVIRSKAS, Jonas, gyv. New Yorke

SVITOJUTĖ, Adelė, ištėkėjusios pavarde nežinoma, iš Naujo km., Liubavo val., Mariampolės ap.

SYMPLENSKIENE-Mineikaitė, Domicele, iš Prusalių km., Plungės val.

SINKUNAITE, Vikcė, ištėkėjusi rodos už inž. Ivanovo, iš Kauno, ir jos vaikai Aldona ir Vytukas.

SISKAITĖ, Marė, iš Vilkaviškio km., Kaišiadorių v., Trakų ap.

ŠIUPILAS, Stanislovas, sūnus Jono

ŠKERIUTES, Magdė ir Marė, seserys Simano, ištėkėjusios pavarde nežinomos

ŠLIUPAS, Jonas, iš Šikšnių km., Žygaicių val.

ŠNASAVICIUS, Kazys, iš Gruzdių val., Šiaulių ap.

ŠPAKIENE-Keleraitė, Stefanija, iš Jaukmakių km., Kruopių val., gyv. Vandergifte

ŠREIBERIENE-Sveinartaitė, Bertė, iš Tauragės, gyv. Philadelphiaje

ŠUKIENE-Simonytė, Apolonija, iš Slackunų km., Biržų ap., gyv. Čikagoje

ŠVAMBARIS, Teodoras, iš Ja-džiūnų, Šiaulių ap., ir jo šeima

TAMAŠAUSKIENE-Lodžiūtė, Magdalena, iš Prienu, jos vyras Pranas yra miręs

TAMASEVICIUTE, Marija, gyv. Čikagoje

TONKUNAITE, Elzbieta, iš Gos-tonių km., Joniškio v., gyv. Philadelphiaje

TOTILAS, J., iš Raudonėnų km., Raudonės val.

TRAKINIS, Ignacas, iš Laiciškio km., Žaslių v., Trakų ap., gyv. New Yorke

ULEVICIUTE, Ona, ištėkėjusios pavarde nežinoma, iš Šuklių dv., Vilkaviškio ap.

UNIKAUSKIENE-Petraitytė, Nastazija, iš Plokščių km., Šidavos v., Raseinių ap.

URBANAVICIUS, Jonas, iš šiaudininkės km., Bagotosios parap., Vilkaviškio ap.

URPŠYS, Adomas ir jo žmona Anė Puidokaitė, iš Pavašės km., Raudonų val., Šiaulių ap., gyvena Detroit, 13519 Dean St.

USORYTĖ (Usoria), Vera, gyv. Detroit

VAITIEKIENE-Vitritė, Justina, iš Godelių km., ir Vaitiekus, Jonas Albertas

VAITULEVICIUTES, Marija ir Rožė, seserys Marcelės Škėrienės, ištėkėjusios pavarde nežinomos.

VALANCIUS, Frank, gyv. Čikagoje

VALINCIUS, Juozas, iš Priaulių km., Jonavos val., Kauno apskr., gyv. Philadelphiaje

VALTER, Petronėlė, gyv. Čikagoje

VANAGIENE-Vaičiukaitė, iš Bilionių km., Lankuvos v., Tauragės ap., gyv. Čikagoje ir jos vaikai

VARAŠAUSKIENE-Kliausevičiūtė, Ona, iš Joniškio m., gyv. Čikagoje

VARCIKAS, Kazys, iš Motiejūnų km., Vabalninkų val.

VARNIS, Dominikas ir Marija, gyv. Čikagoje

VASILIAUSKAS, Stanislovas, iš Karmėlavos, Kauno ap., ir jo sūnus Vytautas, lakūnas (pilot), dirnos ap.

VELICKA, Juozas, siuvėjas, ir Velička, Vincas, kilę iš Pačoriškių km., gyv. Brooklyne

VENCKUS, Ignas, iš Josvainių, Kedainių ap., ir jo vaikai Vladas, Eleonora ir Tille, gyv. New Yorke

VEZAUSKAS ar Vezauskas, Ignas, brolis Verutės Gordeckienės, gyv. New Yorke ar Čikagoje, dirba banke.

VILKELIENE-Korskaitė, Michalina A., gyv. Čikagoje

VIRBICKAS, Teodoras ir jo žmona Marė, gyv. Detroit, Mich.

VYSKUPAITIS, ir jo sesuo, spėjai kilę iš Pasvalio val., Biržų ap.

VYTURYYS, J., ir Vyturytė, Anelė, iš Raudonėnų k., Raudonės val.

WINKLERIS, Fridrikas, iš Tauragės

ZABIELA, Ignas ir jo žmona Anastazija Kebežinskaitė, iš Arla-viškių km., Panemunės v., gyvena Detroit

ZAGURSKIS, Pranas ir Zagurskaitė, Pranė, vaikai Jono

ZANAUSKAS, Dora, gyv. Worcester, 9 So. Flagg St.

ZIAUGA, Zenonas, iš Kontaučių, Telsių ap., gyv. Čikagoje ar New Yorke

ZINKEVICIENE-Vižalaitė, Elena, dukterė Jono. ir vyras Jonas Zinkevičius, gyv. Baltimorėje

ZUBAVICIUS, Juozas, iš Pumpėnų, Panevėžio ap., gyv. Čikagoje

ZELVAITE, Emilija, iš Židikių val., Mažeikių ap., gyv. Brooklyne

ZELVAITE (buv. Bagdonavičienė), Paulina, iš Mažeikių ap., našlė, bet rodos ištėkėjo antrą kartą, gyv. New Yorke

ZILINSKIENE, iš Pakuonio, gyv. Brooklyne ar Bostone

ZITKEVICIUS, Kazimieras, iš Vabalninko

ZLABYS, Kazimieras, Juozo brolis, gyv. Bostone

ZLABYTĖ, Barbora, iš Dilbinių km., Žagarės v., Šiaulių ap., gyv. Čikagoje

ZOLPIS, Antanas, Lietuvoje gyvenęs Kelmės m., gyv. Čikagoje

ZOLYNIENE-Prusinskaitė, Antanina, iš Vilkaviškio, gyv. Čikagoje

ZVINGILA, Jonas, Juozas, Mikas ir Zvingilienė-Zvingilaitė, Marija ir jos sūnus, iš Ožkasvilių km., Mariampolės ap.

Linksmų Kalėdų ir

Laimingų Naujų

Metų!

Draugams ir visiems

lietuviams!



John Brdecka, Sav.
ir visi darbininkai

ARCHER AVE.

BIG STORE

4187 Archer Ave.

bo lėktuvų dirbtuvėje, ir sesuo Ką-zė Vasiliauskaitė, kurios ištėkėjusios pavarde nežinoma

VASILJEVAS-Vosylius, Juozas, iš Vykonių km., Anykščių val. Utenos ap.

VELICKA, Juozas, siuvėjas, ir Velička, Vincas, kilę iš Pačoriškių km., gyv. Brooklyne

VENCKUS, Ignas, iš Josvainių, Kedainių ap., ir jo vaikai Vladas, Eleonora ir Tille, gyv. New Yorke

VEZAUSKAS ar Vezauskas, Ignas, brolis Verutės Gordeckienės, gyv. New Yorke ar Čikagoje, dirba banke.

VILKELIENE-Korskaitė, Michalina A., gyv. Čikagoje

VIRBICKAS, Teodoras ir jo žmona Marė, gyv. Detroit, Mich.

VYSKUPAITIS, ir jo sesuo, spėjai kilę iš Pasvalio val., Biržų ap.

VYTURYYS, J., ir Vyturytė, Anelė, iš Raudonėnų k., Raudonės val.

WINKLERIS, Fridrikas, iš Tauragės

ZABIELA, Ignas ir jo žmona Anastazija Kebežinskaitė, iš Arla-viškių km., Panemunės v., gyvena Detroit

ZAGURSKIS, Pranas ir Zagurskaitė, Pranė, vaikai Jono

ZANAUSKAS, Dora, gyv. Worcester, 9 So. Flagg St.

ZIAUGA, Zenonas, iš Kontaučių, Telsių ap., gyv. Čikagoje ar New Yorke

ZINKEVICIENE-Vižalaitė, Elena, dukterė Jono. ir vyras Jonas Zinkevičius, gyv. Baltimorėje

ZUBAVICIUS, Juozas, iš Pumpėnų, Panevėžio ap., gyv. Čikagoje

ZELVAITE, Emilija, iš Židikių val., Mažeikių ap., gyv. Brooklyne

ZELVAITE (buv. Bagdonavičienė), Paulina, iš Mažeikių ap., našlė, bet rodos ištėkėjo antrą kartą, gyv. New Yorke

ZILINSKIENE, iš Pakuonio, gyv. Brooklyne ar Bostone

ZITKEVICIUS, Kazimieras, iš Vabalninko

ZLABYS, Kazimieras, Juozo brolis, gyv. Bostone

ZLABYTĖ, Barbora, iš Dilbinių km., Žagarės v., Šiaulių ap., gyv. Čikagoje

ZOLPIS, Antanas, Lietuvoje gyvenęs Kelmės m., gyv. Čikagoje

ZOLYNIENE-Prusinskaitė, Antanina, iš Vilkaviškio, gyv. Čikagoje

ZVINGILA, Jonas, Juozas, Mikas ir Zvingilienė-Zvingilaitė, Marija ir jos sūnus, iš Ožkasvilių km., Mariampolės ap.

Dėl Sveikatos ir Džiaugsmo
pabandykite degtinę, kuri yra

AMERIKOS ŠVENTĖMS MEGIAMIAUSIA

Dėl saulėto ir didesnio džiaugsmo tik
suteikite ar paduokite šią turtingą degtinę



Dėl Dovanų arba Svečių—šveini kaip Saulėtas Rytas! Vaisių atsi-tikimuose ir Schenley Reserve priguli kartu, nes jie abu yra special! Schenley Reserve's Saulėto Ryto skonis suteikia special-ekstra didelį džiaugsmą. Paragaukite ir patikrinkite, kodėl Schenley Reserve yra Amerikos mėgiamiausia!

Blended Whisky

SCHENLEY
RESERVE

PRE-WAR QUALITY

86 proof. 65% grain neutral spirits. Copr. 1946, Schenley Distillers Corp., N.Y.C.

LINKSMŲ KALĖDŲ IR LAIMINGŲ NAUJŲ METŲ LINKIME DRAUGAMS IR KOSTUMERIAMS



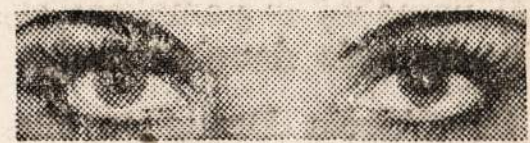
CLUB MADISON TAVERN
1506 WEST MADISON ST.

GREAT CITY LINEN SUPPLY
1421 W. Harrison St. — Seeley 0139

C. NOBAR, Sav.

You Can Get
Quick Relief From
Tired Eyes

MAKE THIS SIMPLE TEST TODAY



EYES TIRED? Soothe and refresh them in seconds with two drops of safe, gentle Murine in each eye. You get—
QUICK RELIEF. Instantly your eyes feel refreshed. Murine's scientific blend of 7 ingredients cleanses and soothes eyes that are tired from overwork or exposure to sun, wind and dust.

MURINE
FOR YOUR EYES

LIETUVIŲ RATELIAI

LINKSMŲ IR LAIMINGŲ ŠVENČIŲ VISIEMS

Nėra nieko malonesnio, kaip turėti nuoširdžius draugus, su kuriais per visus metus tenka susitikti, bendradarbiauti, tat ir švenčių proga visiems veliū sveikatos ir gausos.

Daug pasaulių nelaimingų, ypatingai mūsų brolių pabėgėlių, kurie kenčia be tinkamos pastogės, apdaro ir maisto. Rodos, siela su jais, bet tik gaila, kad jiems negalima atitinkama pagalba suteikti. Visą tai matant, vargu yra kita tauta tiek daug nukentėjusi, kaip kad mūsų; tat, kad ir geriausius norus turint, dar yra keblumai juos suraminti ir sušelpiti bent Kalėdų dovanomis. Stinga mums vieningumo, pasiūlykimo net ir šelpimo darbui, kad išgelbėti nuo bado mūsų tautiečius.

Cia taip jau vieningumas mums reikalingas, tat, bent švenčių metu, pamirškim skirtumus, darykime tą, kas geistina ir garbinga, kad mūsų jaunoji gentkartė apie mus galėtų, atsiminusi, gerai kalbėti.

Šiuo visiems veliū kolinksmiaušiu ir laimingiausių švenčių. —Ona Douglin

ŽODIS APIE CHICAGOS LIETUVIŲ RATELĮ

Chicago kultūros ir politikos lauke mes visi matome judantį ir krutantį Chicago Lietuvių Ratelį. Ratelis yra pergyvenęs visokių audrų ir nesupratimų. Bet jis perplaukęs rusias vilnis ir išėjo laimėtojas.

Kaip sako Ratelio darbuotojas Bruno Klemka, apie 50 narių, vyrų ir moterų, turime, kurie solidarai ir vieningai suka šį ratelį, neatsilikdami nuo lietuvių visuomenei naudingų darbų parėmimo.

Cia yra susibūrus vėlesniais laikais atvykusi iš Lietuvos jaunomenė ir taip pat Amerikoj gimęs jaunimas — visi lietuviško dvasiojo išauklėti, mylintieji lietuviybę ir apšvie-

tos darbą dirbantieji. Jie taipgi rūpinasi Lietuvos reikalais.

Štai ir dabar Chicago Lietuvių Ratelis rengia šokių ir dainų vakarą, kuris įvyks sausio 11 dieną 1947 m. Hollywood svetainėje, 2417 W. 43rd st. Įžanga maža, tik 50 centų asmeniui.

Bus daug įvairumo ir linksmybių. Be to, parengimo tikslas gražus, nes visas pelnas vakaro eis Lietuvos labui. Taigi, atsilankę pas rateliečius, vienu šūviu nušausime du žuikius: smagiai laiką praleisime ir paremsime kovojančius už Lietuvos laisvę ir nepriklausomybę. Tad nepatingėkime atsilankyti ir nepamirškime šį dalyką. — R. Š.

SUVALKIEČIŲ DRAUGIJOS CHORO ŽINIOS

Chicago Lietuvių Suvalkiečių Draugijos Choro pamokos, vadovaujant p-lei Genovaitiui Zelniutei, įvyks gruodžio 30 dieną, antradienį, 7:30 val. vakare Gage Parko salėje, 55 gt. ir So. Western ave. Choro nariai ir narės prašomi visi pamokose būti ir nevyžuoti, nes Kalėdų Diedukas pasižadėjo atlinkyti choristus pamokose.

Be to, choras turi daug darbo atlikti. Turim dalyvauti gruodžio 31 dieną Chicago Lietuvių Suvalkiečių Draugijos Naujų Metų sutikimo vakarienėje Hollywood salėje, 2417 W. 43rd st. Sausio 11 d. 1947 m., šeštadienio vakare, Hollywood salėje, 2417 W. 43rd st., Chicago Lietuvių Ratelio Auditorijoje. Tėvynės Mylėtojų Draugijos parengimas. Choras yra apsiėmęs jiems išpildyti lietuvišką tautišką programą.

Vasario 9 dieną, sekmadienį, paties Chicago Lietuvių Suvalkiečių Draugijos Choro metinis, septynių metų sukaktuvė, vakaras Lietuvių Auditorijoje. Prašome draugai ir klubus tą dieną nerengti vakarų, bet dalyvauti pas Suvalkiečių Draugijos choristus, nes choras visuomet duoda gražias programas — veikalus, dainas ir gerą orkestrą šokiams.

Po to choras turi daugiau užkviemtų pildyti programas kitoms draugijoms. Taipgi turi pakviemtą važiuoti į Rockfordą. Taigi visi choro nariai ir narės turime būti kiekvienoje pamokoje ir pamokose sužinosite apie daugiau darbą.

Suvalkiečių Draugijos choristai laikas nuo laiko choro pamokose turi pramogėlių. Tarpe didelio būrio narių vis šis tas pasitaiko — tai gimtuvės, tai vestuvės, tai šiaip kokios vaišės. Ne labai seniai apsidėję Isabel Lucas su Walteriu Mockum, kuris dabar

chore dainuoja. Choras surengė jai šurprizą ir apdovanojo dovanėle. Žinoma, pp. Mcekai pavaišino choristus pamokose. Gruodžio 4 dieną ponios Zubavičienės buvo gimtadienis. Ir ji vaišino gėrimais ir saldinais, o choristai padainavo "Happy Birthday to You".

Apsivedę ponija Vera Faiza su J. Jelgausku. Choristai apdovanojo gražia ir vertinga dovaną. Dabar choristų tarpe turėsime paminėjimus keleto gimtinių, o gal ir vestuvių. Be to, atlinkys Kalėdų švenčių diedukas; tik nepamirškime įteikti jam nors mažą dovanėlę, kad prisikrautų pilną maišą sveikinimų ir linkėjimų. Ir aš nuo savęs sveikinu visus choristus ir choro rėmėjus, taipgi pritarėjus, draugus ir lietuvių visuomenę su Kalėdų ir Naujų Metų šventėmis.

Ona Spirmickas

KLEMENSAS ZABELLA

gyv. 2339 So. Hoyne Ave.

Mirė gruodžio 22 d., 1:00 v. popiet, 1946 m., sulaukęs pusės amžiaus. Gimęs Lietuvoje, Utenos apskr., Anykščių par., Storių kaime.

Amerikoj išgyveno 39 met. Paliko nuliūdę: 3 pusbroliai: Kazimieras Zabella, Mike Pavilonis ir jo šeima, ir Klemensas Pavilonis ir jo šeima ir draugai bei pažįstami. Lietuvoj paliko moteris Anelę ir duklę.

Priklausė prie Uteniškų Draugisko Klubu.

Kūnas pašarvotas J. Liulevičiaus koplyčioje, 4348 So. California Ave.

Laidotuvės įvyks antradienį, gruodžio 24 d., 1:30 val. po pietų. Iš koplyčios bus nulydėtas į Lietuvių Tautiškas kapines.

Visi a. a. Klemenso Zabello gimines, draugai ir pažįstami nuoširdžiai kviečiami dalyvauti laidotuvėse ir suteikti jam paskutinįjį patarnavimą ir atsiveikimą.

Nuliūdę lieka: Pusbroliai ir Draugai.

Laid. Direkt. J. Liulevičius, Tel. LAFayette 3572.

Sudiev jaunosios dieneles

Tai tas meilės dievaitis, lyg kieno kviečiamas, lyg prašomas, visur jis sukasi ir svarbią rolę lošia tarp senių ir tarp jaunimo. Kur buvęs, kur nebuvo, štai prisikuko ir prie visų gerbiamos panelės Pipiraitės ir tur būt pašnibždėjo jai į ausį ir liepė pamyliėti jauną bernelį, kad ir kitatautį. Mat, meilė — internacionalistė. Ji myli visų tautų žmones, nedaro jokio skirtumo.

Šia proga palinkėsiu panelėi Sonjai laimingo gyvenimo. — Literatūros Ratelio narys R. Š.

JULIA ŽILVITIENĖ

po tėvais Jovaišaitė

ilgus metus gyveno Denver, Colorado

Mirė gruodžio 23 d., 1:00 v. ryto, 1946, sulaukus senatvės

Gimus Liet., Panevėžio apskr. Naujamišio parap., Mezgaigalių kaime, Amerikoj išgyveno 35 metus.

Paliko nuliūdę: 3 dukterys, Juzapina ir žentas Jonas Ilgaudai, Lilija ir žentas Antanas Vanagaiciai, Veronika ir žentas advokatas Antanas Ollis; sūnus Petras, 7 amikai, pro-anūkas ir kiti gimines, draugai ir pažįstami Amerikoj. Lietuvoj paliko duklę Juliją Maminskienę ir jos šeimą ir kitos gimines.

Kūnas pašarvotas Antano M. Phillips kopl., 3307 Lituania Ave. Laidotuvės įvyks ketvirtadienį, gruodžio 26 d., 9 val. ryto iš koplyčios į Šv. Jurgio parap. bažnyčia, o po gedulingų pamaldų bus nulydėtas į Šv. Kazimiero kapines.

Visi a. a. Julijos Žilvitenės gimines, draugai ir pažįstami nuoširdžiai kviečiami dalyvauti laidotuvėse ir suteikti jam paskutinįjį patarnavimą ir atsiveikimą.

Nuliūdę lieka: Dukterys, Zentai, Sūnus ir Gimines.

Laid. Direkt. Antanas M. Phillips, tel. YARDS 4908.

Pasirinko Kalėdoms Dovanų Savotiškų Būdų

Pp. Joseph Goldberg, 4309 N. Francisco avenue, pasamdė 17 metų merginą jų vaikų saugoti, kai jie išeina iš namų. Praėjusio sekmadienio vakare Goldbergai užtruko kurį laiką mieste. Kai sugrįžo namo, tai neberado merginos saugotojos. Pasigedo taipgi radijo seto, elektrinio tosterio ir vieno svetorio. Namų savininkai mano, kad mergina pasiėmė daiktus kaip Kalėdų dovanas.

Pirkite tose krautuvėse, kurios GARSINASI "NAUJIEŅOSE"

JONAS NOVAKAS

gyv. 4446 So. Fairfield Ave.

Mirė gruodžio 23 d., 1946 m. sulaukęs pusės amžiaus. Gimęs Lietuvoje, Kauno red. Amerikoj išgyveno 36 met.

Paliko nuliūdę: mylima duklė Frances Jahnke ir jos vyras Henry, pusbrolis Jonas Novakas (Omaha, Neb.) ir kitos gimines ir daugelis kitų giminių, draugų ir pažįstamų. Lietuvoj paliko broliai ir seserys.

Kūnas pašarvotas J. F. Eudeikio kopl., 4330 So. California Ave. Laidotuvės įvyks ketvirtadienį, gruodžio 26 d., 8:30 val. ryto iš kopl. į Nekalto Pras. Pan. Šv. parap. bažnyčia, o po gedulingų pamaldų bus nulydėtas į Šv. Kazimiero kapines.

Visi a. a. Jono Novako gimines, draugai ir pažįstami nuoširdžiai kviečiami dalyvauti laidotuvėse ir suteikti jam paskutinįjį patarnavimą ir atsiveikimą.

Nuliūdę lieka: Duklė ir Gimines.

Laid. Direkt. J. F. Eudeikis, Tel. LAFayette 0727.

POMIRTINĖS PAMALDOS

Metinės Mirties Sukaktuvės



a. + a.

PFC. PETER ZAPKUS



Žuvo Vokietijoj 17 d. lapkričio mėn. 1944 m., sulaukęs 19 metų amžiaus; gimęs Chicago. Paliko didellamę nuliūdę motina Annette ir gimines.

Liudnai atminčiai man o brangaus sūnaus bus laikomos Šv. Mišios St. Peter's Cathedral, Polk ir Clark gat. 24 d. gruodžio, 1946 m., 9:00 val. ryto. Kviečiame visus gimines, draugus ir pažįstamus atsilankyti į pamaldas.

Aš tave, brangusis sūnau, niekuomet neužmiršiu. Tu pas mus jau nebesugrįši, bet mes anksčiau ar vėliau pas tave ateisime. Lauk manęs ateinančiai!

Nuliūdę lieka
MOTINA IR GIMINĖS

5 Metų Mirties Sukaktuvės



JUOZAPAS PETRUŠIONAS



Mirė gruodžio 25, 1941. Palaidotas Šv. Kazimiero kapinėse. Paliko nuliūdime moterį Vincentą Petrušionienę, brolių Petrušionį, moterį Elzbieta ir jų šeimyną, svogerį Frank Vasiliauską, moterį Apolonią ir jų šeimyną, svogerį Louis ir Helen Prancinkevičius ir jų šeimyną, Stanislovą Miniotą ir jo moterį.

Jau penki metai praslino, kaip tu atsiskyrėi iš mūsų tarpo, bet mes tavęs juozapai negalime užmiršti.

Kalėdos, bet ne visiems geros Kalėdos, kurių negalima užmiršti.

Lieka nuliūdę: MOTERIS, BROLIS ŠVOGERIAI IR KITOS GIMINĖS (Apie užpirkimą mišų bus paaiškinta vėliau)

A. PETKUS

LAIDOTUVIŲ DIREKTORIUS

6812 So. Western Avenue
TELEFONAS GROVEHILL 0142

1410 South 50th Avenue
TELEFONAS TOWN HALL 2109
CICERO, ILLINOIS

KOPLYČIOS VISOSE MIESTO DALYSE

John F. Eudeikis

LAIDOTUVIŲ DIREKTORIUS

SENIAUSIA IR DIDŽIAUSIA LAIDOJIMO ĮSTAIGA

AMBULANCE DIENĄ IR NAKTĮ

4605-07 So. Hermitage Ave.
Visi Tel. YARDS 1741-1742

4330-34 So. California Ave.
Telefonas LAFayette 0727

DYKAI KOPLYČIOS VISOSE CHICAGOS DALYSE

DEL INFORMACIJŲ KAS LINK PALAIDOJIMO ANTRO PASAULINIO KARO VETERANŲ PASIMATYKIT SU

MAŽEIKAI IR EVANS
LAIDOTUVIŲ DIREKTORIAIS

STANLEY P. MAŽEIKAI yra veteranas pirmo pasaulinio karo ir narys Darius-Girėnas American Legion Post.
JOHN G. EVANS yra veteranas antro pasaulinio karo ir narys Don Varnas American Legion Post

VETERANAI norintieji, kad jų nesuvaržytas terminal leave aplikacijos būtų notarizuotos dykai, tai kreipkitės pas Mažeiką ir Evans 3319 So. Lituania Ave., arba 6845 So. Western Ave.

Mažeika ir Evans

(EVANAUSKAS)

LAIDOTUVIŲ DIREKTORIAI

NAUJA KOPLYČIA

MARQUETTE PARK

6845 South Western Avenue
Tel. PROspect 0099

ANTRA KOPLYČIA KAIK IR RUVUS
3319 Lituania Ave. Tel. YARDS 1138-1139

Tiems, kurie gyvena kitose dalyse miesto ar apylinkėse oasistengėm gauti koplyčią kiek galima arčiau prie jų namų.

LAIDOTUVIŲ DIREKTORIAI

NARIAI

Chicagos

Lietuvių

Direktorių

Asociacijų



Ambulance

Patarnavi-

mas Dieną

ir Naktį

TURIME

KOPLYČIAS

VISOSE MIESTO

DALYSE

I. J. ZOLP

1646 WEST 46th STREET

Phone YARDS 0781

MAŽEIKAI IR EVANS (Evanuskas)

3319 LITUANIA AVENUE

Phone YARDS 1138-1139

6845 SO. WESTERN AVENUE

PROSPECT 0099

LACHAWICZ IR SŪNUS

TEL.: CANAL 2515

PULL. 1270

COMMODORE 5765

2314 WEST 23rd PLACE

10756 SO. MICHIGAN AVE.

L. BUKAUSKAS

10821 SO. MICHIGAN AVENUE

Phone PULLMAN 9661

ANTANAS M. PHILLIPS

3307 LITUANIA AVENUE

Phone YARDS 4908

J. LIULEVIČIUS

4348 SO. CALIFORNIA AVENUE

Phone LAFAYETTE 3572

P. J. RIDIKAS

3354 SO. HALSTED STREET

710 WEST 18th STREET

Telephone YARDS 1419

GARSINKITĖS NAUJIEŅOSE

SUSIRINKIMAI

MARQUETTE PARK namų savininkų susirinkimas atsisbus 26 d. gruodžio, parapijos svet., 7:30 val. vakaro. Bus rinkimas valdybos ir skirti darbininkai ateinančiam balui. Skaitlingai dalyvaukite. —J. Gričius, rast.

PRANEŠIMAI

BRIDGEPORT

BALF'o 3-čio skyriaus stotis pas p. Alex Budrį, 939 W. 33rd St. Drabužiai ir kita viskas išvietin-tiems lietuviams primamas kasdien per šonines duris, nepaisant p. Budris rasis namie, ar ne. Prie aukos reikia prisegti aukotojo aiškus adresas. VALDYBA.

NORTH SIDE.—BALF 4-to Skyriaus sandėlis priima drabužius, ke-nuotą maistą, muilą ir avalynę kas-dien nuo 4-tos val. po pietų iki 8-os val. vakaro. Sandėlis — Sersų na-mas, 1641 Wabansia Ave.

BALF 6-tas Skyrius priima dra-bužius maistą bei knygas dėl lie-tuvių vargstančių Europoje sekan-čiose vietose: "Kass Jewelry Store, 4216 Archer Ave. ir 4401 So. Mo-zart Street. Kas negalite atnešti,—pašaukite LAFayette 8617, o Mr. Kass paims jūsų auką. —J. K. Encheris, pirm.

URBA

Gėlės Mylintiems

Vestuvėms, Ban-

kietams, Laidotu-

vėms, Papuoši-

namams.

GELININKAS

4180 Archer Avenue

Phone LAF. 5800 arba 5870

LOVEIKIS

Siunčiam Gėlės

Telegramu į

Visas Pasaulio

Dalis

KVIETKININKAS

Gėlės Vestuvėms, Bankietams

ir Pagrabams

3316 SO. HALSTED ST.

Tel. YARDS 7308

MONARCH

LIQUOR

Lietuviškas Žydukas

Nathan 3529 S. HALSTED ST.

Kanter Phone YARDS 6054

FRANK'S TAVERN

Pranešame draugams ir pažįsta-

miems, kad mes vėl Tavernos

biznyje adresu:

4163 So. Halsted St.

Tel. VIRGINIA 9617

F. Bastis ir A. Sideikis, Sav.

MARY IR JOSEPH

GALDIKAI

Pranešame draugams ir pažįsta-

miems, kad persikėlė į Naują vie-

tą Taverno Biznį.

2853 W. 63rd St.

Tel. REPUBLIC 9897

CHARLES IR BRONICE

BARTKUNAI

Pranešame visiems draugams ir

pažįstamiems, kad persikėlė į

naują vietą Taverno Biznį.

33 EAST 108th STREET

Tel. PUL. 7929. Res. COM. 9840

TONY IR SOPHIE

NĖRU LIETUVOS PADANGĖJE

Svetima spauda vis dažniau prabyla apie kraštus už geležinės uždangos. Jos skelbi duomenys čia patiekiami apie Lietuvos gyvenimą, buvusį perėitą vasarą ir rudenio.

PARTIZANINĖS KOVOS

Stalinas įsakė užgniaužti Lietuvos tautinį sąjudį, o iš tikrųjų išreikalausti pyliavas.

Lietuvių tautos pasipriešinimui palaužti LTSR vidaus reikalų ministeris gen. maj. Baršėnas ir saugumo ministeris Efimovas balandžio mėn. paskelbė iš Maskvos atsiųsti vadinamus M.V.D. (Ministerstvo vnutrennich del) dalinius. Gegužės mėn. į Lietuvą atvyko 10,000 rusų. Birželio 1 d. 4,000 karių 4 dienas darė partizanų medžioklę Kauno, Prienų, Marijampolės apskrityse. Kautynės įvyko 8 vietovėse. Rusai neteko 120 vyrų, partizanų žuvo 23.

Birželio 28 d. prasidėjo antroji ekspedicija, užtrukusi iki liepos 16 dienos. Ji įvyko vidurio, rytų ir šiaurės Lietuvoje, 12 apskrityse. Joje dalyvavo 14,000 rusų, kurių žuvo ne mažiau kaip 4,000. Partizanai neteko 200. Kai kurios jų apygardos smarkiai nukentėjo.

Rugpjūčio 14—16 d. 6,000 enkavedistų siautė Suvalkijoje, kurioje jų krito 560, o lietuvių 39. Kautynių metu neretai atvejais nukentėjo ūkininkai, nes jų 48 žuvo, o 7 sodybos sudegintos.

Partizanus neretai provokuoja šnipai, persirengę amerikiečių, britų ir net švedų uniformomis.

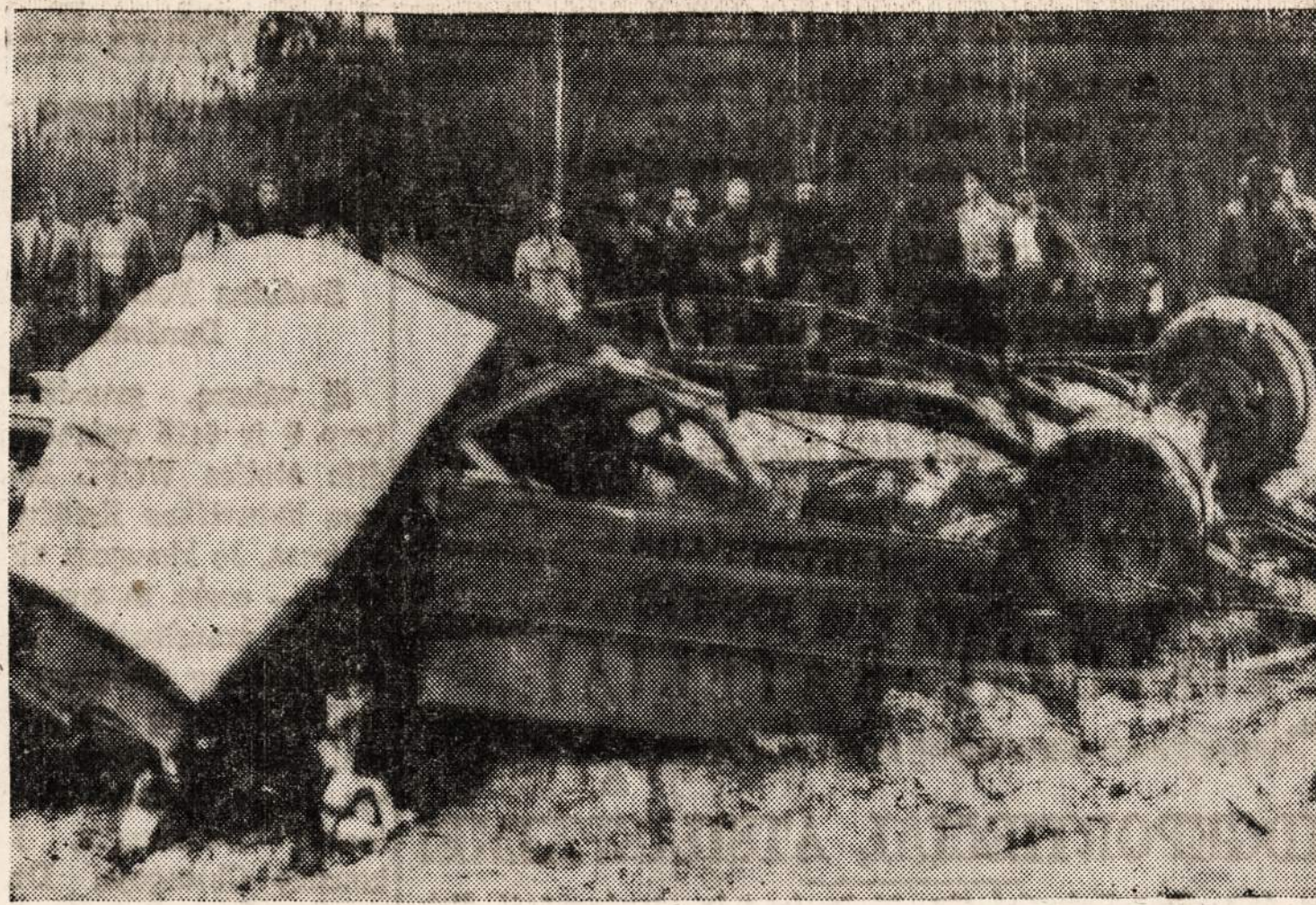
Rudenio partizanų persekiojimas liūdnai dël ilgų naktų.

Pyliavų reikalavimas vykdomas griežtomis priemonėmis. Sunkiausia jas atiduoti vidutiniams ūkiams. Pyliavų neatidavus ar mokesčių nesumokėjus, ūkininkai suimami. Už pyliavų suimtųjų ir išvežtųjų prievartos darbams yra ne mažiau kaip 2,400 asmenų.

LIETUVIŲ TAUTOS PRIE-VARTAVIMAS

Sovietuose dar ruošiasi, o Lietuvoje jau darytas valymas komunistų partijoje ir administracijos įstaigose. Vilniuje liepos mėn. įvykusiame partijos suvažiavime Sniečkus ir Gedvilas aštriai puolė "sabotažininkus", kurie rėmė partizanus. Kauno vykdomajame Komiteete vėliau įvykdytas griežtas "valymas". Atleisti aukšti pareigūnai — pirmininkas Krastinis (Lietuvos latvis, senas komunistas), gen. sekretorius Grigalavičius ir eilę pareigūnų, kurie tuojuo padėti kareiviams.

Kauno universitete atliktas valymas ir atleista 20 profesorių narių. Už "istorijos faktų klaidinimą" atleisti istorikai — A. Janulaitis, S. Jonynas. Prof. Jurgaičiui, ilgai sėdėjusiam Stutthofe, atimta teisė skaityti paskaitas. Kauno universitetas



NEW BERRY, S. C. — Silverstreet mokyklos autobusas po susidūrimo su traukiniu. Nelaimėje žuvo dešimt mokinių ir vairuotojas.

Viet-Nam nesusitars su prancūzais

Hanoi, Viet-Nam, gr. 22 d. — Naujai sudarytos Viet-Nam respublikos vadai deda didelę viltį į Leon Blum kabinetą. Iki šio meto anamiečiams

nepavyko susitarti su prancūzų kariškiais, kurie atstovavo Prancūzijai. Neseniai pasirašyta nauja sutartis, bet nei viena pusė netiki nutarimais.

Anamiečiai barikaduojasi pačioje sostinėje, o prancūzai gabena naujus ginklus ir rengiasi kovai.



JOS. F. BUDRIKO KRAUTUVĖ

LINKSMŲ KALEDŲ IR LAIMINGŲ NAUJŲ METŲ
Linkime Draugams, Kostumeriams ir Visiems Lietuviams

Jos. F. Budrik INC.

IR VISAS DARBININKŲ STABAS
3241 So. Halsted St. Tel. Calumet 4591

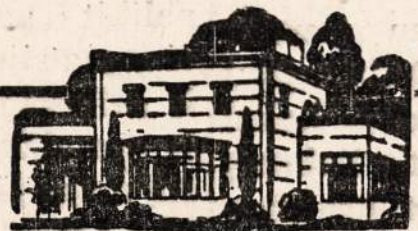
Budriko radio programai leidžiami košną sekmadienį iš WCFL 9:30 vakare, o ketvirtadienio vakarais iš stoties WHFC nuo 7 iki 8 vakaro.

PERSIKRAUSTĖ Į NAUJĄ VIETĄ WALLY'S AUTO SERVICE

W. Kiuberis ir J. Kiuberis, veteranai, sav.

Overhauling—mūsų specialybė. Mes taisome visų išdirbysčių ir modelių automobilius.

Mūsų naujas adresas,
947 West 32nd Street



TAUPYMAS VISADA MOKA GERUS DIVIDENDUS

Ši bendrovė per 41 metus savo taupytojams išmokėjo kiekvieną sutauptą dolerį su gerais dividendais. Kiekvieno taupytojo taupiniai yra apdrausti iki \$5,000.00 per Federal Savings and Loan Insurance kompaniją.

PASKOLOS ANT MORGICIŲ UŽ 4%

MUTUAL FEDERAL SAVINGS AND LOAN ASSOCIATION OF CHICAGO

UNDER U. S. GOVERNMENT SUPERVISION
2202 W. Cermak Road Tel. CANal 8887-8999
JOHN J. KAZANAUSKAS, President and Manager
Office hours: Daily 9 A. M.—5 P. M.; Thursdays 9 A. M.—7 P. M.
Wednesdays 9 A. M.—12 Noon.

MASTER WINDOW SHADE CO.

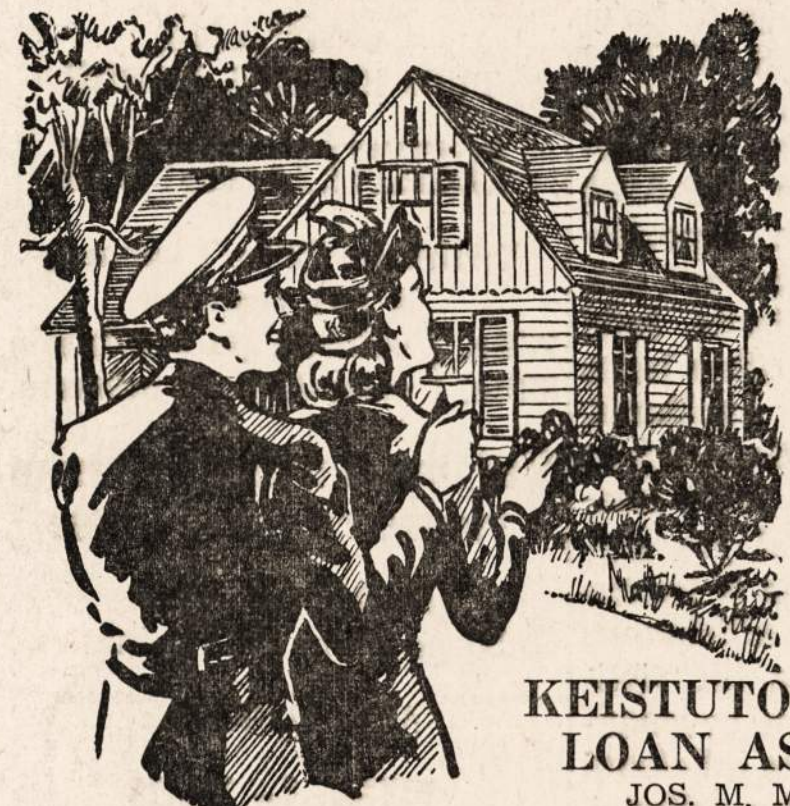
S. J. VONDRAK Tel. LAFayette 4560
Langam Uždangalus padarom ant užsakymo—Frankom Lazdas—Mes numieruojame ir užkabiname Tavernoms, Namams ir Mokykloms.
VENETIAN BLINDS CASH AND CARRY
1803 WEST 47th STREET (ARTI WOOD STREET)
Nuo 9 ryto iki 5:30 kasdien Ketv. iki 9 vak. Seštadienį iki pietų.
Jau 22 metai kaip tarnaujame šioj apylinkėj.

Visas KALEDINES Dovanas

Pirkite Didele Lietuvių Jewelry Krautuvę
DEIMANTUS, ZIEDUS, LAIKRODELIOUS ir visokius kitus Jewelry daiktus už žemas, legališkas kainas.
Dabar galite išsirinkti visokius daiktus ir mažai įmokėti ir mes palaikysime jums IKI KALEDŲ.

C. J. BUDRIS

Diamonds, Watches and Jewelry Repairing
3508 S. Halsted St. Ph. Yards 9396



\$1,000,000.00

Paskirta
Veteranų
Paskoloms
Namų
Pirkimui,
Statymui ir
Remontavimui
Kreipkitės pas

KEISTUTO SAVINGS and LOAN ASSOCIATION

JOS. M. MOZERIS, Sec'y
Tel. CALUMET 4118

REMKIME MŪSŲ KARO VETERANUS

PILNAS PASIRINKIMAS RAKANDŲ IR ELEKTROS ĮRENGIMŲ

Ant užsakymo
padaryti seklyčios
rakandai
Kaurai
Miegruimie setai
Lempas
Veidrodžiai

Town of Lake
Utilities



Radios
Refrigeratoriai
Deep šaldytuvai
Television
Prosoai
Mangliai



Eksptariai radio
taisytojai

Vladas Klash
Overseas Vet
USNR

Phones:
Lafayette 7771-2

TOWN OF LAKE UTILITIES

1800-02 West 47th Street Corner Woods

Daktarai Žilvičiai

GYDYTOJAS IR DANTISTAS

Naujoj Vietoj

3246 So. Halsted St.

Telefonas CALUMET 7358

KITATAUČIAI DAKTARAI

Dr. Charles Segal

GYDYTOJAS IR CHIRURGAS

4729 S. Ashland Ave.

(2-ros lubos)

Ofiso Telefonas YARDS 0554

Jei neatsiliepia šaukite

Res. Tel.: MIDWAY 2880

OFISO VALANDOS

Nuo 10 iki 12 val. ryto, nuo 2 iki 4

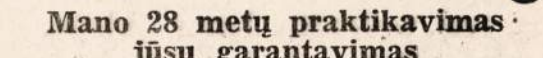
val. popiet ir nuo 7 iki 8:30 v. vak.

Sekmad. nuo 10 val. iki 12 diena.

AKIŲ SPECIALISTAI

DR. VAITUSH, OPT.

LIETUVIS



Mano 28 metų praktikavimas

jūsų garantavimas

Optometrical Akų Specialistas

Palengvina akių įtempimą, kuris

esti priežastimi galvos skaudėjimo,

svaigimo arba aptemimo, nervu-

tumo, skaudamą akių karštį, atitai-

so trumparegystę ir toliaregystę

Prisigina teisingai akinus. Visu-

se atitinkimose egzaminavimas da-

romas su elektra, parodančia ma-

žiausias klaidas. Speciali atida ma-

kreipia ir mokyklos vaikus.

Atitaisome akių color blind.

Serdomis uždaryta, o Nedėlio

VALANDOS: nuo 10 ryto iki 8 vak.

pagal sutartį.

Daugely atsitikimų akys atitaiso-

mos be ainių. Kainos pigiau kaip

pirmiau.

4712 South Ashland Av.

Phone YARDS 1373

Dr. G. SERNER

LIETUVIS AKIŲ GYDYTOJAS

25 metų patyrimas

Tel. YARDS 1829

Pritaiko Akinus

Kreivas Akis

Istaiso

Ousas ir Akinų Dirbtuvę

3401 SO. HALSTED STREET

kampus 34th St.

Valandos nuo 10 iki 4, nuo 6 iki 8

Nedėlio pagal sutartį.

NUO UŽSISENĖSIŲ, ATVIRŲ

SKAUDŽIŲ ŽAIZDŲ

IR ODOS LIGŲ

Tie, kurie kenčia nuo SENU, AT-

VIRŲ IR SKAUDŽIŲ ŽAIZDŲ, jie

negali ramiai sėdėti ir naktimis

miegoti, nes jų užsiseņėjusios žai-

dos niešti ir skauda. Kad pašalinti

ta niežėjimą ir skaudėjimą senų

atvirų ir skaudžių žaizdų, uždekte

LEGULO Ointment. Jų gydymas

ypatybės palengvins jūsų skaudė-

imą ir galėsit ramiai miegoti nak-

tį. Vartokite jas taipgi nuo skau-

džių nudegimų. Jos taipgi pašalina

niežėjimą ligos vadinamos PSORIA-

SIS, Taipgi pašalina perstėjimą ligos

vadinamos ATHLETE'S FOOT, su-

stabdą džiūvimą odos ir perplyšimą

tarp pirštų. Jos yra tinkamos var-

toti nuo džiūstančios ir suskilusios

odos. Jos yra geros gy-

duoles nuo visų išvir-

siųjų odos ligų. LEGU-

LO Ointment suteiks

jums pagalbą nuo nu-

vargusių, perštamų ir

niežiančių kojų. Legulo

Ointment yra parduoda-

mas po \$1.25 ir \$3.50. At-

siųskite Money Orderį

LEGULO, Dept. J

4847 W. 14th Street

CICERO 50, ILL.

Arba atvykite į vaistinė

STEM PHARMACY

4847 W. 14th St., Cicero 50r, ILL.

CONRAD

FOTOGRAFAS

Studija įrengta pir-

mos rūšies su mo-

dernomis užlaido-

mis ir Hollywood

šviesomis, DARBAS

garantuotas.

414 W. 63rd ST.

Tel. ENG. 5883-40

SOPHIE

BARCUS

RYTINĖ RADIO

VALANDA

—IS STOTIES—

W.G.E.S.

Kasdien nuo 8:45 val. ryto

iki 9:15 val. ryto.

Subatomis nuo 8:30 iki 9:15

val. ryto.

Pirmadieniais taigi 7:00

val. vakare.

Išgirsitė vėliausias žinias

muziką ir kitus įdomius

pranešimus.

SKAITYKITE "NAUJENAS"

CHICAGOS IR APYLINKĖS ŽINIOS

Sudegė Žukauskų Namas Pietinėj Miesto Daly

Pp. Uršulė ir Juozas Žukauskai, 2126 So. Halsted street, yra seni 18 kolonijos biznierių ir geri Naujienų draugai.

Jie turi barbernės ir viešbučio bižnį. Taipgi jie turėjo rezidenciją tolokai pietinėje miesto daly, prie 106 gatvės ir Cicero avenue. Naktį į pirmadienį, gruodžio 23-čią, toje jų rezidencijoje kilo gaisras. Medinis namas sudegė. Namas buvo labai gražiai įrengtas, su puikiais baldais, langų uždangomis ir net privačių baru sklepe.

Pp. Žukauskai turėjo taipgi rakandų senienų — ir jos žuvo. Visa tai reikią didelių nuostolių pp. Žukauskams.

Priešrinkimins Vajus Jau Eina

Praėjusią savaitę Cook kauntės demokratų organizacija nominavo kandidatą į Chicago mero ofisą ateinančiuose rinkimuose Martiną H. Kennely. Iš karto paskelbta, kad jis nėra vadinamos "mašinos" žmogus, kad demokratų politinei masinai nesiduos kontroliuojamas.

Demokratų kandidatas mero ofisui gyvena Edgewater Beach trobesio apartamentuose. Kai pirmadienio rytą jis ėjo į bažnyčią, tai pakeliu jį pasitiko grupės žmonių, kurie norėjo paspausti jo ranką. Toks pat procesas pasirodė jam grįžtant iš bažnyčios. Reporteriai tai aprašė.

Vadinasi, kandidatas jau laikomas publikos akyse. Be to, cituojamos telegramos su pasveikinimais, kurias kandidatas gauna. Suprantama, jos yra palankios kandidatui.

Kitos žinios suras ką kitą pasakyti apie kandidatą. Taigi priešrinkiminė kampanija jau prasidėjo.

Pralaimėję Kandidatai Prašo Iš Naujo Balsus Skaityti

Kaip vakar, pirmadienį, pralaimėję lapkričio 5 dienos rinkimus kandidatai, taip republikonai, kaip demokratai, rengėsi prašyti teisma, kad jis įsakytų iš naujo paduotus balsus suskaityti.

Tarp pralaimėjusių rinkimus demokratų, kurie nori naujo balsų skaitymo, yra kandidatas į Sanitarinio Distrikto trustisą James Whalen, kandidatas į Cook kauntės tarybos prezidentą Clayton F. Smith, kandidatas į kauntės išdininką Michael F. Mulcahy, kandidatas į kauntės šerifą ir keletas kitų.

Jų peticią teigia, kad ypač tose srityse, kur republikonai yra stiprūs, balsavimai būvę sukti.

Antrą vertus, ir pralaimėjusieji republikonų kandidatai reikalauja naujo balsų skaitymo dėl tų vietų, kurias jie prakišo. Republikonai, kontestuojantieji rinkimus, yra šie: Robert L. Hunter, kandidatas į kauntės teisėją; Frank R. Leonard, kandidatas į kauntės asesorių, Frank M. Kalteux, kandidatas į kauntės klerką, ir dar devyni kiti.

Sakoma, advokatai, užinteresuoti šia byla, mano, kad jeigu teismas įsakys iš naujo suskaityti visus balsus, tai byla tęsis apie trejus metus.

REMKITE TUOS, KURIE
GARSINASI
"NAUJINOSE"

Nauja Cukraus Stempa Gera 5 Svarams

Office of Temporary Controls, Washington, paskelbė vakar, kad nauja cukrui stempa, No. 53 racijonavimo knygelėje, leis galion sausio 1 dieną 1947 metų. Ji bus gera penkiems svarams cukraus nusipirkti ir bus galioje iki balandžio 30 dienos.

Gaisras Degtukų Sandėly

Praėjusio sekmadienio vakare kilo gaisras Diamond Match Co. sandėly, 3254 N. Kilbourn ave. Apskaičiuojama, kad gaisras padarė nuostolių turtui apie \$100,000.

Prieš gaisrui kiliant įvyko eksplozija, išsėdusi sandėlio ir gretimio ofiso langus.

Sandėly buvo sukrauta tūkstančiai keisų degtukų. Sieros smarvė ir dūmai klūdė gaisrą kovoti. Vis gi ugniagesiams pavyko gaisrą sulaikyti nuo išsiplėtimo į kitus artimus trobesius.

Ugniagesių departamentas ir miesto advokato ofisas padarė pareiškimus, kad bus tuojau pradėtas gaisro priežasties tyrinėjimas.

Tėvas Subadė Sūnų, Mėginusi Apginti Motiną

Mrs. Mary Saydak, 60 metų, 3616 So. Ashland avenue, aiškino policijai, kad jos vyras Stanley Saydak, 63 metų, sugrižo namo naktį į pirmadienį apie 1 valandą girtas. Jisai tuoj pradėjo mušti ją, žmoną.

Gulėjęs kitame kambary juodviejų sūnus, 29 metų Milton Saydak, karo veteranas, atbėgo ir sulaukė tėvą. Tuomet tėvas išėjo į kitą kambarį ir sugrižo su kinžalu rankoje. Jisai tris kartus suvarė kinžalą į sūnaus krūtinę ir po to išbėgo iš namų.

Sūnus buvo nugabentas į ligoninę. Čia jo padėtis pripažinta kaip kritiška. Tėvą policija areštavo 4 valandą ryto pirmadienį.

Turėjo Nesmagią Kelionę

Prie Union stoties šoferis dėjo bagažą keturių pasažierių moterų į busą. Buse sėdėjo pačios pasažierės.

Prie šoferio priėjo vyras, neturėjęs bagažo, bet gerai pasiropkęs "kietų" gėrimų. Jisai pareiškė irgi norįs važiuoti busu. Šoferis atsakė, kad vietos nebėra.

Tuomet nepriimtas pasažierius, nieko nebesakydamas daugiau, nuėjo į mašinos priešakį.

Dar sekundė-kita, ir busas pajudėjo iš vietos ir nuvažiavo, palikęs šoferį vieną. Šoferis davė policijai žinią.

Policininkai neužilgo surado busą paliktą Čanal gatvėje, tarp Adams ir Jackson gatvių. Pasažierės iš jo išlipo ir sugrižo į geležinkelio stotį, o jų buvęs šoferis, vyras, kurio tikrasis šoferis nepriėmė važiuoti, dinga nežinia kur.

Garsinkitės "N-nose"

KALEDŲ EGLAITĖ

Gražiai aprėdyta, malonu žiūrėti. Tik kartą metuose eglaitę turėti. Tu švieti visiems linksmybių ragauti ir saldžios ramybės krūtinei atgauti. Eglaitė apšviečia mums protą ir sielą. Suteikia drąsumo kovoti kas dieną. Užmiršti rūstybę ir kerštą kitiems. Eit prie vienybės tą dieną visiems. Tiesos kibirkštį, krūtinėj jautrybę įkvėpk, eglaitė, idėjų brolybės.

— T. Shurn

LIETUVIŲ RATELIAI

BRIDGEPORTIEČIAI, ATSILIEPKIME!

Visos Amerikos lietuviai stoji Lietuvos išlaisvinimo darban — nepasilikime ir mes, bridgeportiečiai! Negyvenkim vien mūsų kolonijos gražia ir rekordine lietuviškų darbų praeitimi, dabar vėl stokim į darbą, į talką Amerikos Lietuvių Tarybai, Lietuvos gelbėjimo darbe. Į darbą dabar, tuojau, kad rytoj sąžinė neišmetinėtų. Jogeį pasivėlavimo gelbėjime saviškių ir savo gimtojo krašto!

Amerikos lietuviai turi sukelti didesnes sumas pinigų mūsų tautos ir mūsų tautiečių gelbėjimo reikalams. Tai gyvas reikalas kiekvieno lietuvių, kurio gyslose teka lietuviškas kraujas ir krūtinėj plaka lietuviška širdis. Chicago kvota nėra jau tokia didelė; Bridgeporto dalį, pagal mūsų kolonijos didumą, mes lengvai išpildysime, jei visi į tą darbą įsikišysime.

BENDRAS SUSIRINKIMAS

CICERO. — Baigiasi metai 1946, prasidės nauji 1947. O Moterų Sąjungos 2 Kuopa, R. K. Vardo Jėzaus Draugystė, Kataklų Dukterų Klubas, Sv. Antano Namų Savininkų Klubas, Raudonos Rožės Klubas, Draugystė Lietuvos Kafeivių, SLA. 301 Kuopa, Lietuvių Namų Savininkų Klubas, Seserų Tautiška Draugystė, Kultūros Draugija, Šakičių Klubas, Našių Klubas. Po 3 atstovus nuo kiekvienos sudaro 51 ypata. Tegul tik pusė jų lanko susirinkimus ir praneša savoms draugijoms, kas yra veikama, ir visas darbas, eis daug, daug našiau.

Bendras viešas susirinkimas įvyks sekmadienį, gruodžio 29 dieną, 3-čią valandą po pietų parapijos svetainėj. Ateikite visi, kurie esate apsiėmę, o kuri draugija neturi atstovų, tai tegul valdybos nariai dalyvauja. BALS 14 skyrius turės mėnesinį susirinkimą gruodžio 26 dieną, "ketvirtadienio vakare, 7.30 val. parapijos svetainėj. Nariai ir šiaip geros valios lietuviai ateikite. Yra užsimota įtraukti draugijas. Tad išrinkti atstovai būkite!

PRAŠO ATSIIMTI Į AMERIKĄ

"Naujienų" Redakcijai gerai pažįstamas asmuo gavo sekančią laišką iš Vokietijos, Hanoverio:

"Mylimas Tetėnuk ir giminė! Jūsų laišką gavom pereiną dieną, skubame kaip galint greičiau atsakyti. Ačiū. Labai apsidžiaugėm už tokią linksnų jūsų žinėlę. Kaip mums smagu, kad jūs pasiryžot mus atsiimti! Tetėnuk, mes jums atvažiavę atsilyginsim, jums rankas ir kojas išbučiuosim, ant rankų nešiosim; kai galėsime arti jus turėti, tada tik pamatysim, kaip mes jums mylim.

Rašau laišką ir nežinau nei ką rašyti, taip spaudžia širdį, taip ašaros byra! Juk mes, kaip šunės iš namų išvyti, be savos pastogės turime tarp vokiečių maišytis; neužkenčia vokiečiai, tokių žmonių jiems nereikalinga. Visa laimė, kad ta UNRRA šelpia: jei būtų niekas nesirūpinęs, tai seniai būtų badu mirę arba pas vo-

kinkysime ir planingai jį dirbysime.

Tuo reikalu šaukiamas svarbus susirinkimas Bridgeporte esamų draugijų valdybų, pavienių darbuotojų ir visų tų, kurie yra geri lietuviai ir nori Lietuvai ir jos žmonėms pagelbėti. Susirinkimas įvyks "Sandaros" patalpose, 814 W. 33rd St., šeštadienį, gruodžio 28 d. 8 v. v.

Šis susirinkimas gal bus paskutinis susirinkimas lietuviškiems darbams mūsų kolonijos šiais 1946 m. Dalyvaukime jame visų srovių lietuviškų darbuotojai (išskyrus Mongolijos Juozo srovę), kur galėsime visi priimti vieną bendrą rezoliuciją 1947 metams: nepailstamai dirbti Lietuvos išlaisvinimo ir jos žmonių gelbėjimo darbą.

B. J. J.

Lietuviškas Kalėdų Pasveikinimas per Radiją

Sveikins Petras Vytautas Daužvardis

Ši vakarą, gruodžio 24-ą, tarp 6 ir 6:15 valandos, iš radijo stoties WCFL bus girdimas lietuviškas Kalėdų pasveikinimas. Jo klausysis visa Amerika — coast to coast. Sveikinimą transliuos American Broadcasting Company.

Viso devynių tautų sveikinimai bus transliuojami. Lietuvių vardu sveikins Petras Vytautas Daužvardis, Lietuvos konsulo Chicagoje, Dr. Petro Daužvardžio sūnus.

Kisielius, Šližikai — viskas Šventėms pas M. Griniene

Nevirkite virtuvėj, nueikit į NEW LIFE DELICATESSAN

Nevirkite, nesirūpinkite apie prirengimą patrovų Kučioms ir Kalėdoms. Palikite tą darbą M. Grinienei, 3331 So. Halsted St. Jos maisto krautuvėje, New Life Delicatessan, aukščiau paduotu adresu, gausite viską, kas reikia Kučioms ir Kalėdoms. Ten gausite skanius kisieliaus, šližikų, silkų, žuvies, "nalesnių", pyrago ir įvairiausių kitokių valgių. Krautuvė atdara kiekvieną dieną nuo 8:30 ryto iki 6:30 val. vak. Telefonas YARDS 5742.

TAUPYMO PINIGŲ REIKALU

Keli mano geri pažįstami ir draugai, įdomaudami apie saugumą taupymo atliekamų pinigų, ypatingai vienas man gerai pažįstamas nuo senų laikų, su kuriuom turėjau daug reikalų nuo pat jo atvykimo į Ameriką, viename pasikalbėjime užklausė: "Drauge, esi pagyvenęs — pusėtinai laiko Amerikoje ir esi pusėtinai apvažinėjęs, turi daug patyrimo daugelyje atvejų, pasakyk man, kur paprastam darbininkui yra geriausia ir saugiausia laikyti atliekamus pinigus? Aš atvažiavęs į šią šalį, turėjau užtektinai prityrimo man ant nenaudos su mano taupomais pinigais. Turėjau pasidėjęs lietuvių ir ne lietuvių bankose, pirkau namus, pirkau šėrus, pirkau bonus ir nesakau, kad aš viską prakiršau, bet žuvo užtektinai, kaip man atrodė bereikalingai. Dabar da turiu kiek, manau užteks man ant senatvės. Vistiek nesu tikras, kad mano sutuopos yra saugios. Teisybė, gavėtas daug neturiu, veik visą turtas name, kuriame gyvenu, ir da turiu šėrais; vistiek man rūpi, kad ant senatvės netapčiau elgėta."

Tamsta ne vienas tokioje padėty, yra ir daugiau žmonių, kurie geidžia apsaugoti senatvę. Kapitalistinėje ekonomijoje nėra absoliučio saugumo bet kokiam turtui. Matote kas atsitiko Europoje. Milijonai nekaltų žmonių nukentėjo ir da kenčia, netekę ne tik tėvynių, namų, turtų, pagarbos, gyvybių ir t. t. — ir jų ateitis neaiški.

Bet čia, Jungtinėse Valstijose, dar nesimato panašios prarašos. Mūsų gyvenimas yra pusė-saives.

Ateinančio mėn., t. y. lapkričio 23 d., mūsų mamės dvių metų mirties sukaktis. Labai nesmagu, kad negalime nei nueiti ant kapo, aplankyti savo mylimą motutę, nei apsišviesti jos kapelio, nei gėlių pasodinti, — tenai rusai min-dro jos kapelį. Skaudu, skaudu, kad jos žmogus liko be tėvy-nės, nuogas išvytas; ir dar nek-gali nei prie savo gimdytojos kapelio nueiti. Mes neturim

nei vieno josios paveikslėlo... Dėkojam širdingai už jūsų paveikslą. Neturėjom nei vieno tutekės, nei jūsų paveikslėlo, viskas liko Lietuvoje.

Dar kartą prašau, neimkit viena, bet meldžiu visus, nes jeigu tektų likti ir čia vargų, vargti, tai galim iš gailėsčio numirti.

Laukiu nuo jūsų laiško ir linkiu jums viso gero, Adelė."

CLASSIFIED ADS.



REAL ESTATE—FOR SALE
Namai Žemė—Pardavimui

PERKAM, parduodam namus, bižnį, lotus, farmas ir mainome kas ką turite. Apdraudžiam nuogaisro ir visokių nelaimių. Nu naujų metų (1948) išėjo naujas istatymas, kad automobilis būtinai reikia apdrausti. Pašaukite mus, o mes Tamstai patarnausime visuose reikaluose.
PAUL M. SMITH & CO.,
4457 So. Talman Avenue.
Telefonas Virginia 1662
arba REPublic 10255.

2 REZIDENCIJOS, PO 8 KAMB. 6405 ir 6409 Normal. Furnišuotas apartamentų namas ir krautuvė 6711 Wentworth. Iplaukų \$2,804. 6518 Ross, 8 apartamentai. Iplaukų \$2,652.
NORMAL 5167.

TIKRAI PIGIAI parduodu kampinį namą, cementinis pagrindas, 9 flatų, karčiama, didelė salė. Iplaukų \$215 i mėnesi. Kaina \$12,000. Savininkas vietoje. 4503 So. Hermilage Ave.

Per Kalėdas Nebus Sniego

Vadinas, Kalėdoms sniego neturėsime. Taip sako Chicago oro biuro atstovas. Net rytinėse krašto valstijose, kur sniego pasnigo daugiau, negu Chicagoje ir apylinkėje, jo irgi nebus, ba jis ištirpsias iki Kalėdų, sako oro pranašas.



HELP WANTED—MALE
Reikia Darbininkų

PATCHERS

For Cabinet Division

EXCELLENT
PAY

(PLENTY OF OVER-TIME)

Good Working
Conditions

MOTOROLA

GALVIN MFG. CORP.

4545 W. Augusta Blvd.

HANDY MEN Geros Progos

Pagebėti prie namo apžiūrėjimo. Patyrusių arba nepatyrusių.

GERAS MOKESTIS

Nuolatinis darbas

ATEIKITE ŠIANDIEN!

YELLOW CAB CO.

57 E. 21st St.

AUTO MECHANICS

Experienced on Ford motors. Paid vacations, holidays, Good working conditions.

Sawyer Biscuit Co.

1041 W. HARRISON ST.

HAymarket 5160

HELP WANTED—MALE-FEMALE
Reikia Darbininkų-Darbininkių

VYRAS inteligentiškas ir teisingas, nori gauti parterį i tavernos bižnį. Gali būti vyras, moteris arba vedusi pora. Box 2944, 1739 South Halsted St.



HELP WANTED—FEMALE
Darbininkių Reikia

Ar jūs ieškote gero uždarbio ir saugumo?

THE TELEPHONE
COMPANY
TURI KELETĄ DARBU

DŽENITORKOM

Uždirbsite 72% c. į valandą iš pat pradžios 77% c. į valandą po 3 mėnesių 82% c. į valandą po 6 mėnesių.

Valymo darbas moterim visose miesto dalyse

Darbo valandos: 5:30 po pietų iki 12 nakties.

ATSISAUKITE:

Illinois Bell
Telephone
Company

EMPLOYMENT OFFICE

FOR WOMEN

STREET FLOOR

309 W. Washington St.

FURNITURE-FIXTURE FOR-SALE

Rakandai ir Įtaisai Pardavimui

PARDAVIMUI 5 KAMBARIŲ

rakandai, Pigiai. 550 E. 92nd Place.

dolerius arba nieko."

"Ar tamsta esi tikras, kad tas paltas yra vertas tikrai tiek?" Dar kartą žmogelis užklausė.

"Taip", atsakė savininkas.

Tada žmogelis išsikrapštė iš kišenės suglamžytą popierinių pinigų kiek, išskyrė keturis dolerius ir sako:

"Štai tamstai keturi doleriai. Šis paltas kabojo lauke tarpe kitų tamtos drapanų. Man prireikė palto ir aš tikrai norėjau sužinoti tikrą jo vertę."